Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 76 (1958)
Heft: 38: G.e.P. Generalversammlung, 27. bis 29. September 1958, Lenzburg und Baden

Werbung

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

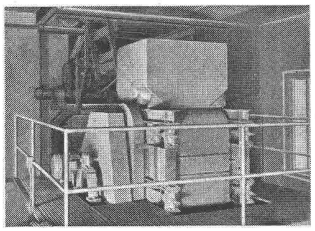
Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

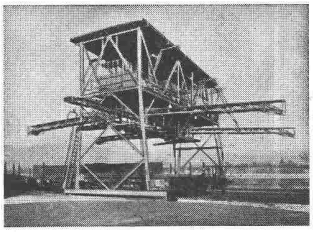
Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

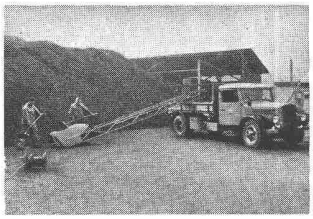
Download PDF: 14.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

6358







ARMATUREN, APPARATE UND MASCHINEN FÜR GASWERKE

MAHL-, BRECH- UND SORTIER-ANLAGEN FÜR KOHLE UND KOKS

TRANSPORTANLAGEN FÜR GASWERKE

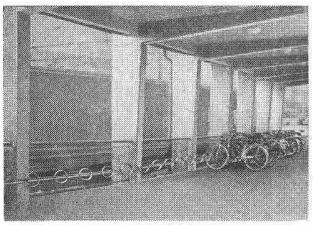
STAHL-, BEHÄLTER- UND APPARATEBAU

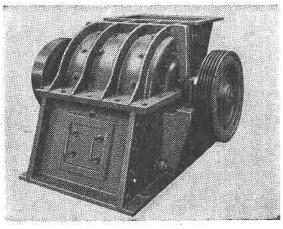
ALLG. MASCHINENBAU

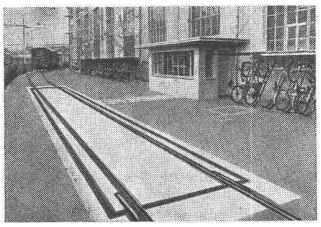
GROSSWAAGEN

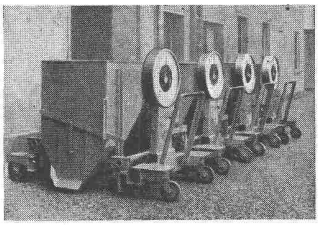
WAAGEN ALLER ART

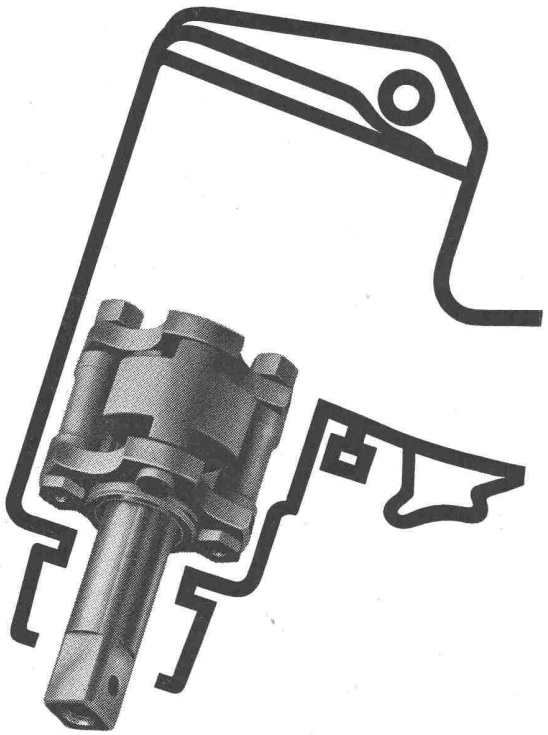
GIROUD OLTEN











Schnell, sicher

und wirtschaftlicher arbeitet Ihr Betrieb mit den weltbekannten **CP-PRESSLUFTWERKZEUGEN.**

Sie können damit Schrauben und Muttern bis $1^3/_4$'' Durchmesser erstaunlich schnell und genau den Anforderungen entsprechend stark anziehen.

CP-PRESSLUFTWERKZEUGE sind handlich und vorzüglich ausbalanciert.

Es sind amerikanische Spitzenprodukte, die sich in den verschiedensten Betrieben bewährt haben.

Denken Sie fortschrittlich — wählen Sie CP!

Verlangen Sie Offerte und unverbindliche Vorführung durch den Alleinvertreter für die Schweiz:

Lieferung ab Lager Zürich
Erstklassige Referenzen

B. SCHINZ & CO. ZÜRICH 35

Beckenhofstrasse 6 Telephon (051) 26 46 10

Unsere Spezialabteilung erstellt: Blechgekapselte Sicherungskasten und Schränke, sowie:

WEBER

Schalttafeln für
- Verteilanlagen
- Unterwerke
- Trafostationen
- Rohrpostanlagen

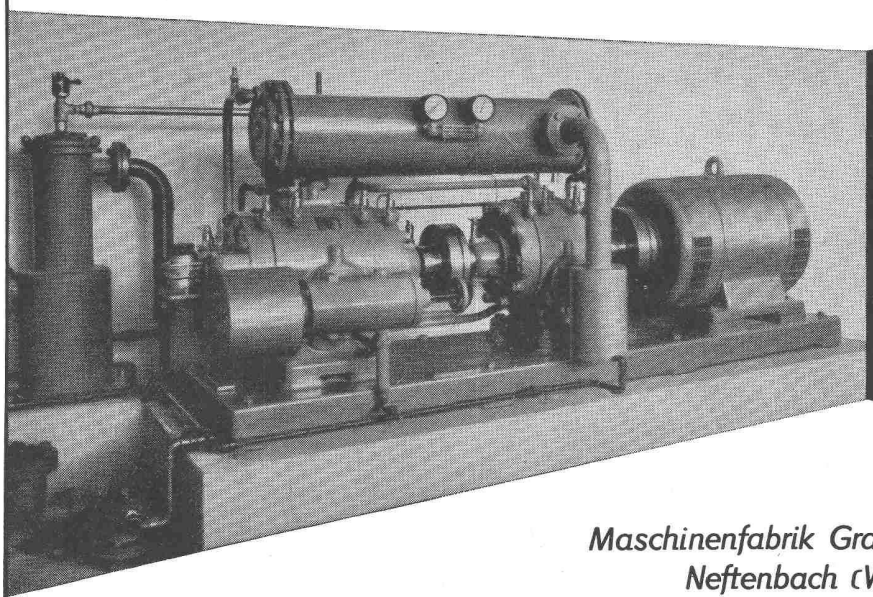
Kommandopulte für
- Kraftwerke
- Schützensteuerungen

Unterbreiten Sie Ihre Probleme unseren Spezialisten, welche Sie in allen Fragen gerne unverbindlich beraten.

WEBER AG EMMENBRÜCKE (SCHWEIZ) TEL. (041) 52244

Fabrik elektrotechnischer Artikel und Apparate

GRABER & WENING / ROTATIONS-KOMPRESSOREN



wir liefern halb- und vollautomatische Anlagen für jeden Industriebedarf

1- und 2-stufige Kompressoren
für 4 und 8 atü Betriebsdruck
Eff. Leistung: 100-1000 m^3/h

Maschinenfabrik Graber & Wening AG.
Neftenbach (Winterthur)

GW 359

Flumser Steinwolle

MATTEN

feuerhemmend
anorganisch
erschütterungsfest

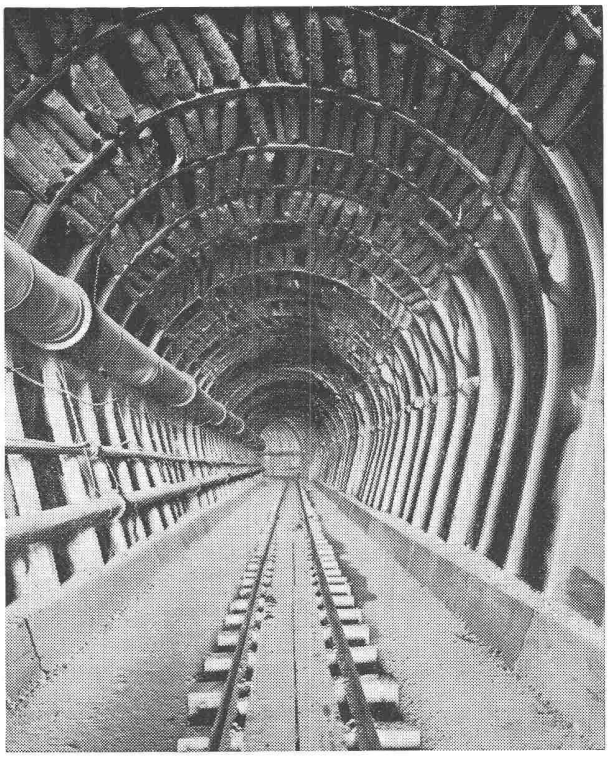
hochwertige, dauerhafte Wärme- und Schallisolation für schwimmende Böden, Wände, Dächer usw. Preiswert und praktisch.

Schmelzwerk Spoerry
Flums SG Tel. (085) 8 31 48

STRASSENBAU

STOLLENBAU

TIEFBAU



Stollen mit Stahleinbau in gebrächem Fels

A. MARTI & CIE. AG. BAUUNTERNEHMUNG

Wände, Boden, Decke von Räumen mit Wertsachen sind durch Securiton-Alarmnetze in der Mauer so geschützt, dass Durchbruchsversuch innert Sekunden 2 vorbestimmte Abwehrstellen herbeiruft.

Lassen Sie sich durch uns über die zweckmässigste Sicherung gegen Einbruch, Ueberfall und Feuer orientieren.

FEUER EINBRUCH Securiton ALARM-ANLAGEN

SECURITON A.G.
Automatische Alarm- und Sicherungsanlagen

Fabrik und techn. Leitung: Zollikofen b. Bern, Birkenstrasse 15
Verkaufsbüro Winterthur: Technikumstrasse 59
Verkaufsbüro Lausanne: Rue Centrale 5

Auskunft in der ganzen Schweiz auch durch die Filialen der SECURITAS

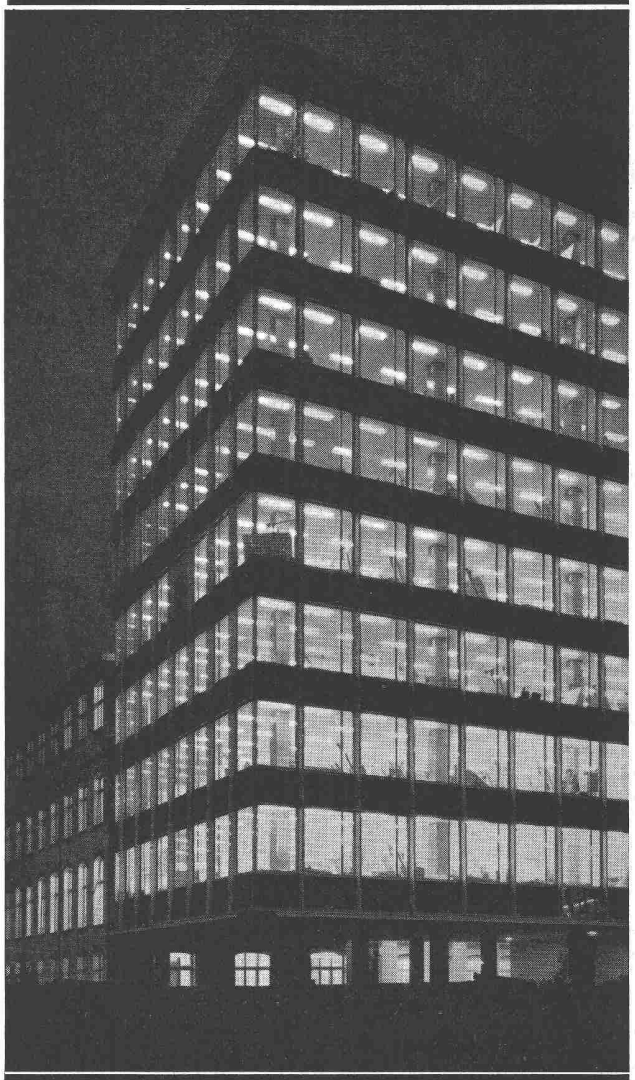
SCHWEIZERISCHE SECURITAS BEWACHUNGS-GESELLSCHAFT

Architekten kennen die Vorteile

der bewährten SECURITON-Alarm- und Sicherungsanlagen gegen Feuer, Einbruch und Ueberfall, sowie gegen mechanisches oder menschliches Versagen in automatisierten Betrieben.

Schon bei der Planung von Bank-, Versicherungs- und Industriebauten, Uhren- und Bijouteriegeschäften stehen wir mit unserer grossen Erfahrung im Alarmwesen jederzeit zur Verfügung.

FLUORA-LICHT bei Brown Boveri



3 Faktoren entschieden für FLUORA

- Vorschlag einer Einbauleuchte, die qualitativ, lichttechnisch wie ästhetisch überzeugte
- Vorlage eines Prototyps innerhalb einiger Tage
- Angemessener Preis

Auch Ihre Beleuchtungsprobleme behandeln wir rasch und sorgfältig

Fluora Herisau
Spezialfabrik für Fluoreszenzleuchten
Tel. 071 / 52 36 3

ARFA

produziert:

- Siederohre
- Kessel-Rohre
- Pressluft-Rohre
- Ölleitungs-Rohre
- Gerüst-Rohre
- Konstruktions-Rohre
- Profil-Rohre
- Walzblanke Stahlrohre
- Stahlrohr-Ablauf-Leitungen
- Vorfabrizierte Rohrleitungen
- Verteilbatterien
- Rohr-Formstücke
- Aluminium-Rohre

ARFA
Röhrenwerke AG Basel 2
Telephon 061/347480

Photo+Graphik Edi Hauri

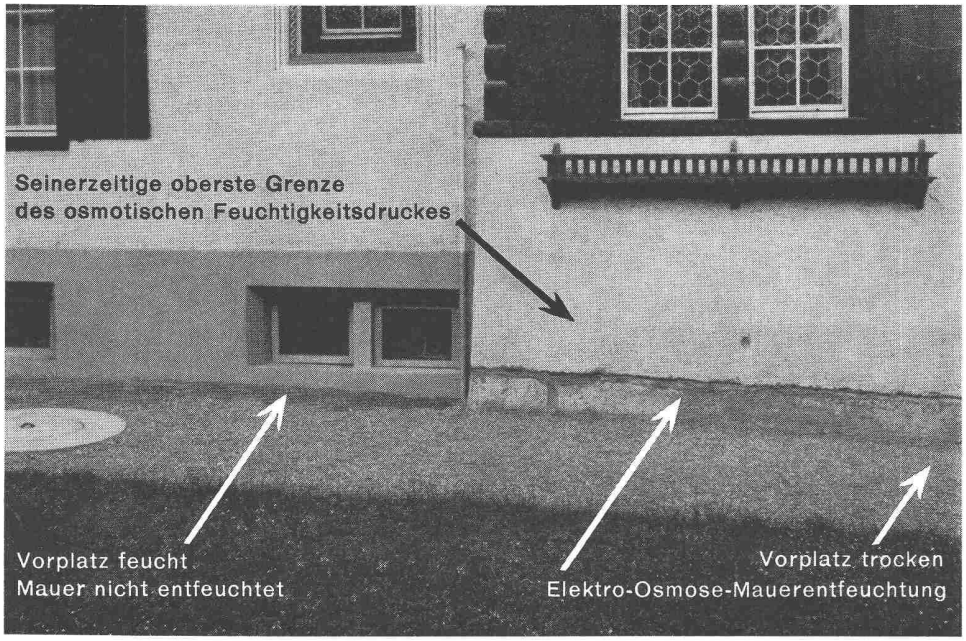
Eine Elektro-Osmose-Entfeuchtungsanlage bietet viele Vorteile!

- gesundes Wohnen
- minimaler Eingriff ins Mauerwerk
- tragbare Kosten

Expertisen

In- und ausländische Referenzen

- Nachf. von Ernst & Co.



Unsere Spezialität: Entfeuchtung der Mauern tiefliegender Räume

Jakob Traber, Niederhelfenschwil SG • Telephon 073/4 92 26

Das Problem

LUFT

beschäftigt vielerorts auch den Architekten. — Uebertragen Sie uns diese Sorge, wir suchen immer nach der günstigsten Lösung.

Klimaanlagen
Luftheizung
Luftbefeuchtung
Lufttrocknung
Entnebelung
Luftfiltrierung
Ventilationen jeder Art

Referenzen in der ganzen Schweiz.

Wir kommen gerne auch zu Ihnen.

WERA

WERA-Apparatebau AG. Bern

Gerberngasse 23/33, Tel. (031) 3 99 11

Kolloidzement

ges. gesch.

Kolloidzement ist ein ultrafeiner Portlandzement. Seine Körnung ist so fein, dass auf dem 10000-Maschensieb nur Spuren zurückbleiben. Dank dieser Eigenschaft ist er ein wertvolles Hilfsmittel des Ingenieurs, so zum Beispiel:

- **Im Stollenbau:** zur Hinterpressung von Beton- und Stahlpanzerungen;
- **Bei Staumauern:** Dichtungsschleier, Fugendichtung;
- **Im Wasserbau:** zur Verfestigung und Dichtung von porösem Beton, Mauerwerk und Baugrund;
- **Im Hochbau:** zum Auspressen von Anschlussfugen, zur Herstellung von Sichtbeton.

Anfragen sind zu richten an:

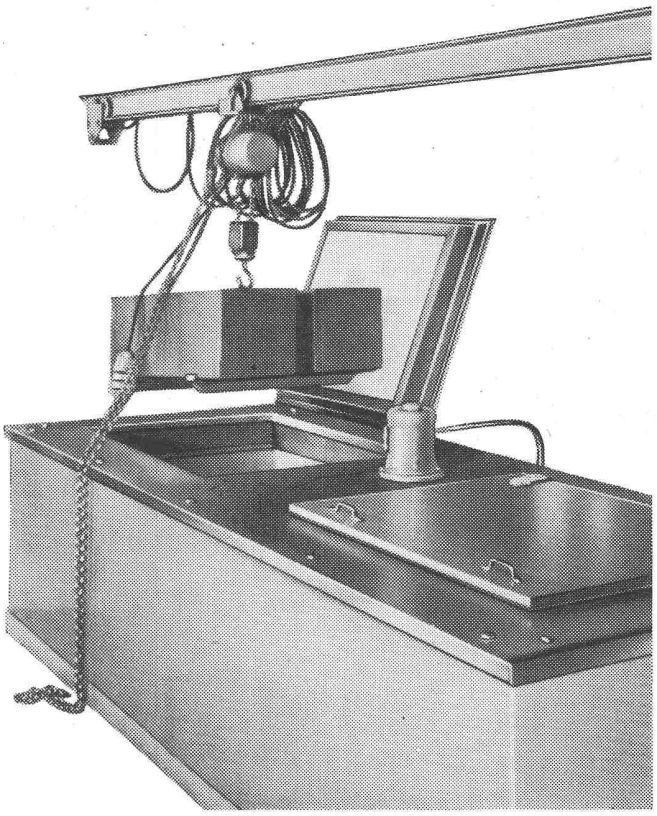
Gebr. Brun AG. Luzern

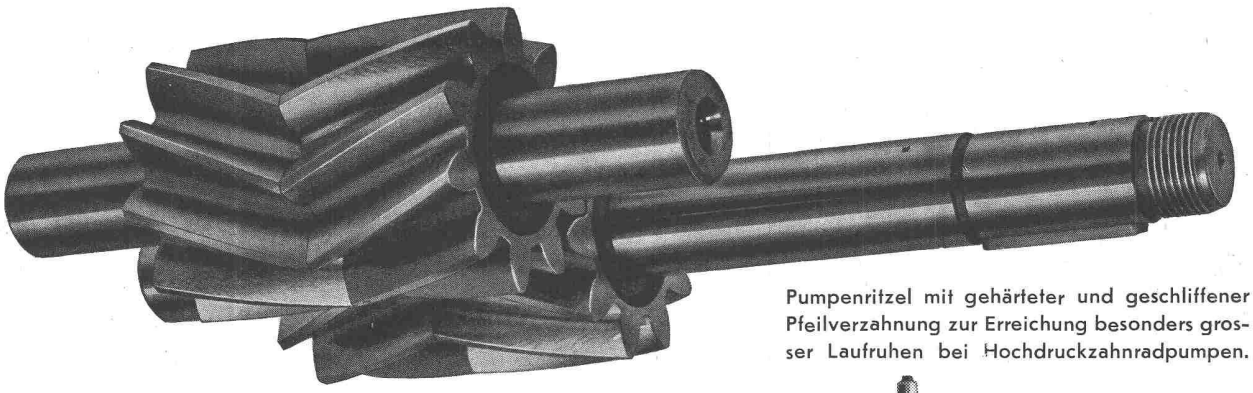
Telephon (041) 5 16 16

Therma
Tiefkühlanlagen

für die Prüfung von Beton-, Tonwaren- und Keramik-Körpern, Baumaterialien aller Art usw. bei konstanten Tieftemperaturen. - Wechseltemperatur-Truhen mit automatischer Steuerung für eine komplette Abkühl- und Aufwärm-Versuchsreihe.
Therma baut Versuchskühlschränke, Versuchsapparate und -anlagen für Temperaturen bis — 85° C für alle Industrien
Verlangen Sie den Spezial-Prospekt „Kühlanlagen für Industrie und Forschung"

Therma AG., Schwanden/Gl.
Kältebüro Zürich 6/42
Hofwiesenstr. 141 Tel. (051) 26 16 06



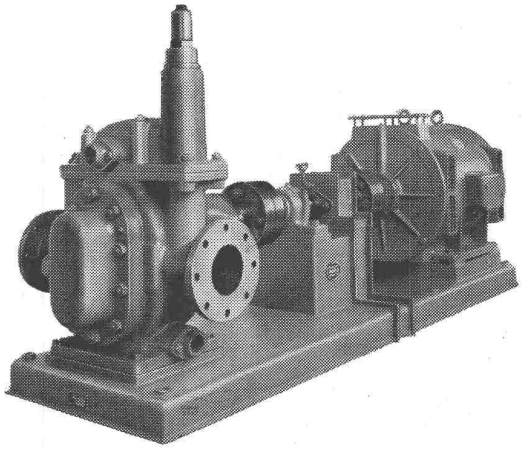


Pumpenritzel mit gehärteter und geschliffener Pfeilverzahnung zur Erreichung besonders grosser Laufruhen bei Hochdruckzahnradpumpen.

Die **MAAG-Zahnräder AG.** besitzt reiche Erfahrung im Bau von

Präzisions-Zahnradpumpen

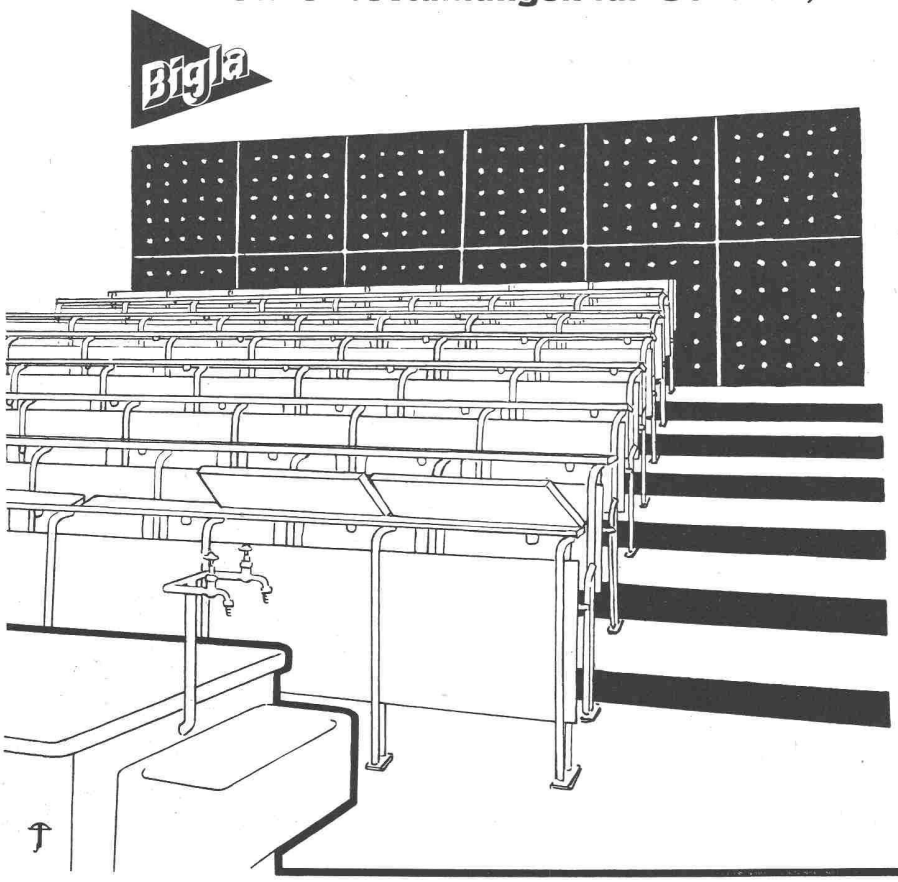
für jeden Verwendungszweck und ist jeweils gerne bereit, für schwierige Probleme geeignete Lösungen vorzuschlagen.



Rechts: MAAG-Zahnradpumpengruppe Typ MHP-150 zur Förderung von Schweröl, Heizöl, Pacura, Petrol, Benzin usw. mit Mauerstopfbüchse, zum Aufstellen in explosionsgefährdeten Räumen. Fördermenge bis 1200 l/min, Förderdruck bis 6 atü, Viskosität bis 500° Engler

MAAG-ZAHNRÄDER A.G. ZÜRICH (SCHWEIZ)

BIGLA Stufenbestuhlungen für Schulen, Universitäten und Spitäler

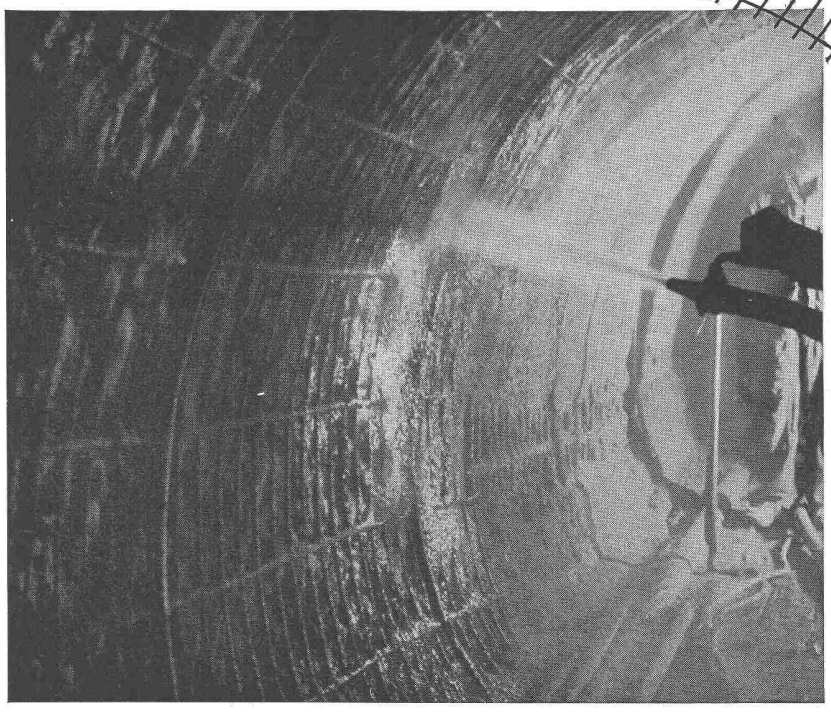


Mit einer BIGLA-Bestuhlung wird Ihr Hörsaal, Naturkunde-, Geographie- oder Physikzimmer auch nach modernen Begriffen bequem, zweckmässig und formal einwandfrei ausgestattet sein.
Durch die selbsttätig aufklappenden Sitze und die Leseklappen werden die Plätze leicht zugänglich.
Die Tablare erlauben das Unterbringen des für den Unterricht nötigen Materials.
Die solide Konstruktion der Bestuhlung aus Stahlrohr und erstklassigem Holz garantiert eine lange Lebensdauer der Einrichtung.
Dank unseren zahlreichen bisherigen Ausführungen können wir Ihnen mit besten Referenzen dienen.
Verlangen Sie ausführliche Offerte oder unverbindliche Beratung durch unseren Spezialisten.

Bigler,
Spichiger & Cie. A.G.

Biglen (Bern)

In Tunnels und Stollen haben sich Armierungsnetze

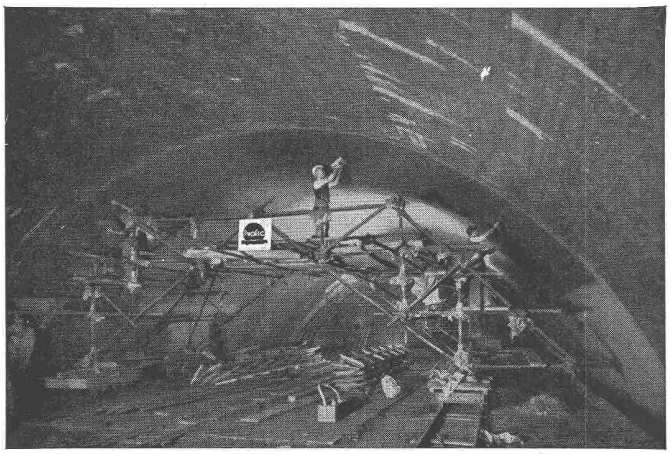


TECTA

123 TECTA

sehr bewährt zum Torkretieren und Auskleiden.

Aufklärungsschrift mit Berechnungstabellen durch
TEKTONIK AG. ZÜRICH
Buckhauserstr. 40, Tel. (051) 54 83 83



ING. PELLASCIO

Ohmstrasse 16 Telephon (051) 46 63 73

ZÜRICH 50-OERLIKON

Normal- und schnellbindende Zementzusätze für dichte Putze bei Wasserandrang

Plastifizierende Betondichter

Schnellbinder für Beton und Putz im Spritzverfahren

Schutzanstriche — Plastische Kitte

Abdichtungen und Fabrikation seit 1933

Abdichtung von Bahn- und Strassentunneln, Lager- und Druckstollen, Betonbehältern etc. auf Grund einer 36jährigen Facherfahrung.

Erstklassige Referenzen von SBB, Militärbaubehörden, Kraftwerken, Bauunternehmungen im In- und Ausland.

PROSEC

Neue Aufträge durch Leichtbau-Konstruktion

Stark isolierend und sehr leicht. Gut zu nageln, sägen und verputzen. Entflammt nicht, hemmt das Feuer. Rasches Bauen bei jedem Wetter, normalisiert. Vereinfacht die Planarbeit. Verbilligt die Ausführung. Das sind die Vorteile der Leichtbauplatte. Deren richtige Anwendung hat schon mancher Offerte den Vorrang gesichert.

Erfahrung führt zur **Leichtbauplatte**

Der Vereinigung Schweiz. Leichtbauplatten-Fabrikanten angeschlossene Firmen:

Gips-Union A.-G., Zürich
Herbag, Herstellung von Baustoffen AG., Rapperswil
Wilh. Brodtbeck AG., Pratteln
Zementröhrenfabrik AG., St. Gallen
Zementwaren AG., Düdingen/FR

Sekretariat in Oberrieden am Zürichsee

Abdichtungen

BARRA

Wasserdichten Verputz und Beton mit Barra Pulver

1 Sack Barra Pulver pro Sack Zement

praktisch verpackt in Kisten zu 25 Säcken

Barra Pulver ist ein normalbindendes Zementzusatzmittel, nicht frostempfindlich, greift Eisen nicht an, keine Verlängerung der Abbindezeiten. Barra Pulver wird verwendet, wenn bis zur Erhärtung des Verputzes oder Betons kein Wasserdruck auftritt.

Verbrauch: 2% des Zementgewichtes oder pro m² und cm Verputzstärke 150 g.

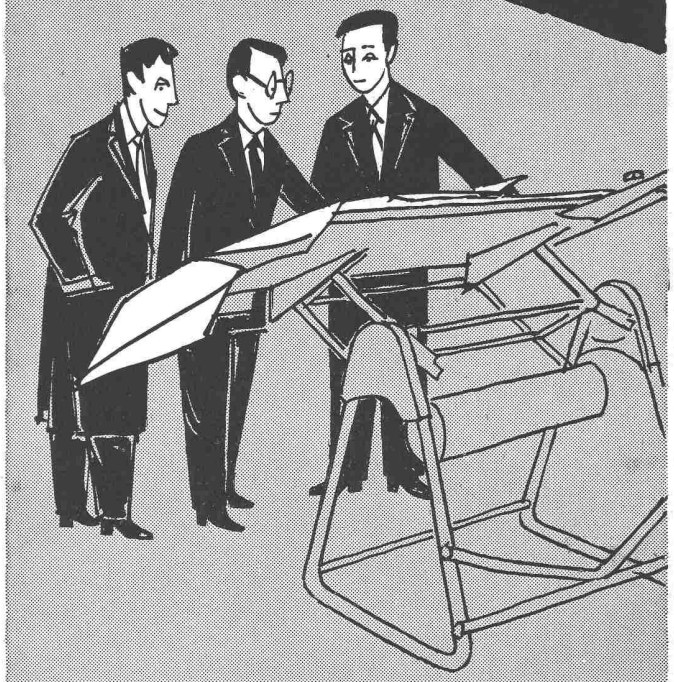
MEYNADIER
+CIE AG

afra PRODUKTE

Zürich 051/52 22 11
Bern 031/2 90 51 Luzern 041/2 01 05
Lausanne 021/23 13 44

Zusammenarbeit

mit dem Fluora-Team bringt Ihnen Entlastung und Anerkennung



- **wohldurchdachte, aesthetisch und lichttechnisch gute Leuchten**
- **mit viel Erfahrung seriös ausgearbeitete Beleuchtungsprojekte**
- **reibungslose, termingerechte Bedienung**

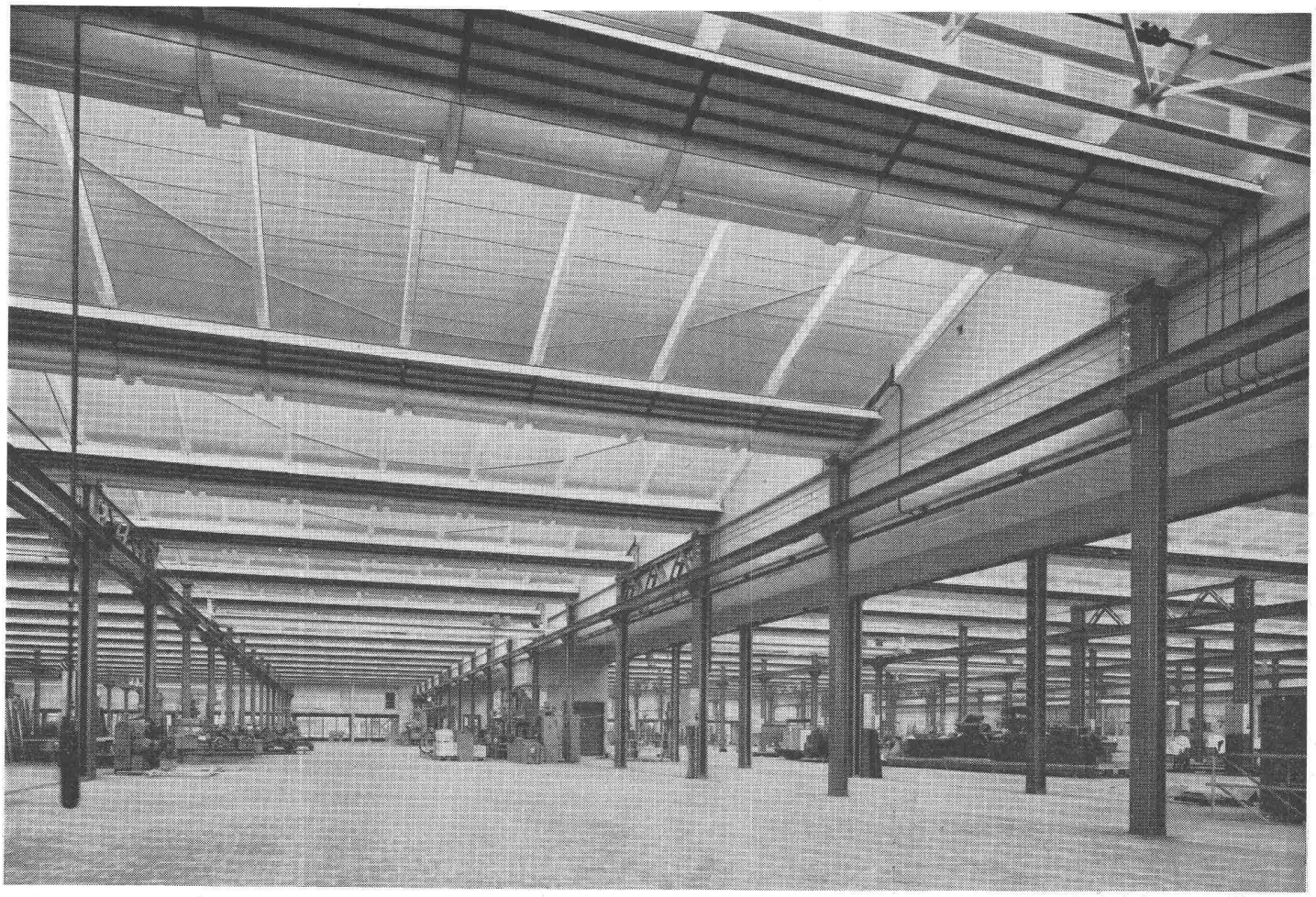
Unterbreiten Sie uns bitte Ihr nächstes Beleuchtungsproblem.
Unsere moderne, aufs beste eingerichtete Fabrik, unsere gründlichen Kenntnisse auf dem ganzen Gebiet der Fluoreszenz-Beleuchtung und unser gutes Teamwork bringen Ihnen Nutzen und Freude.

FLUORA

FLUORA
Spezialfabrik für Fluoreszenzlampen-Beleuchtungskörper
Herisau
Tel. 071 / 5 23 63 / 64

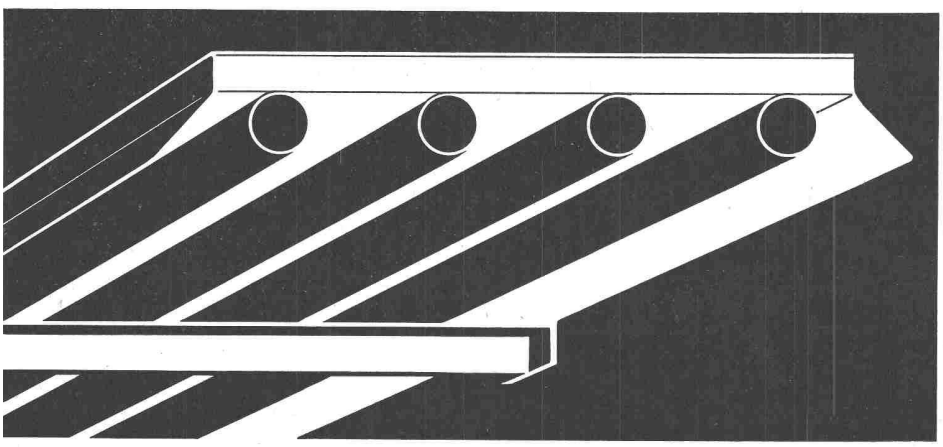
Heißwasseranlagen für die Industrie

SULZER



Die Sulzer-Hochtemperatur- Strahlungsheizung in Werk- und Fabrikationshallen zeichnet sich durch ihren sparsamen Betrieb und die milde, gleichmäßige Wärme aus.

HT-Strahlungsheizung in einem Industriebetrieb



Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft Winterthur, Schweiz

89180

Unsere Schleifscheiben erhalten Sie

wieder sehr kurzfristig

Schweizerische
Schmirgelscheiben-
Fabrik AG

In der Praxis seit Jahrzehnten erfolgreich bewährt

316

WALO

Strassenbau

Tiefbau

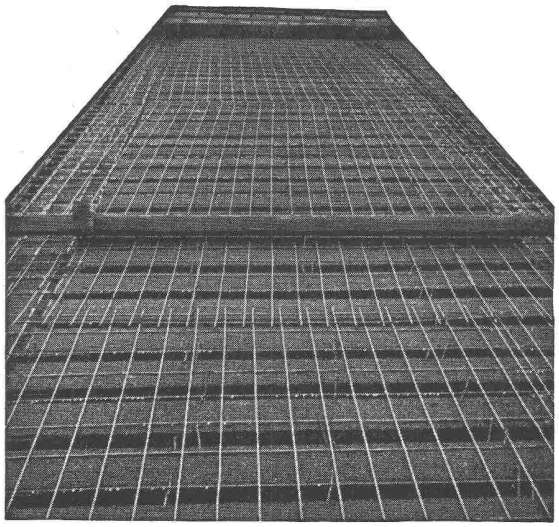
Geleisebau

Industrieböden

WALO WALO

Bauunternehmung Walo Bertschinger AG

Gut isoliert besser gebaut



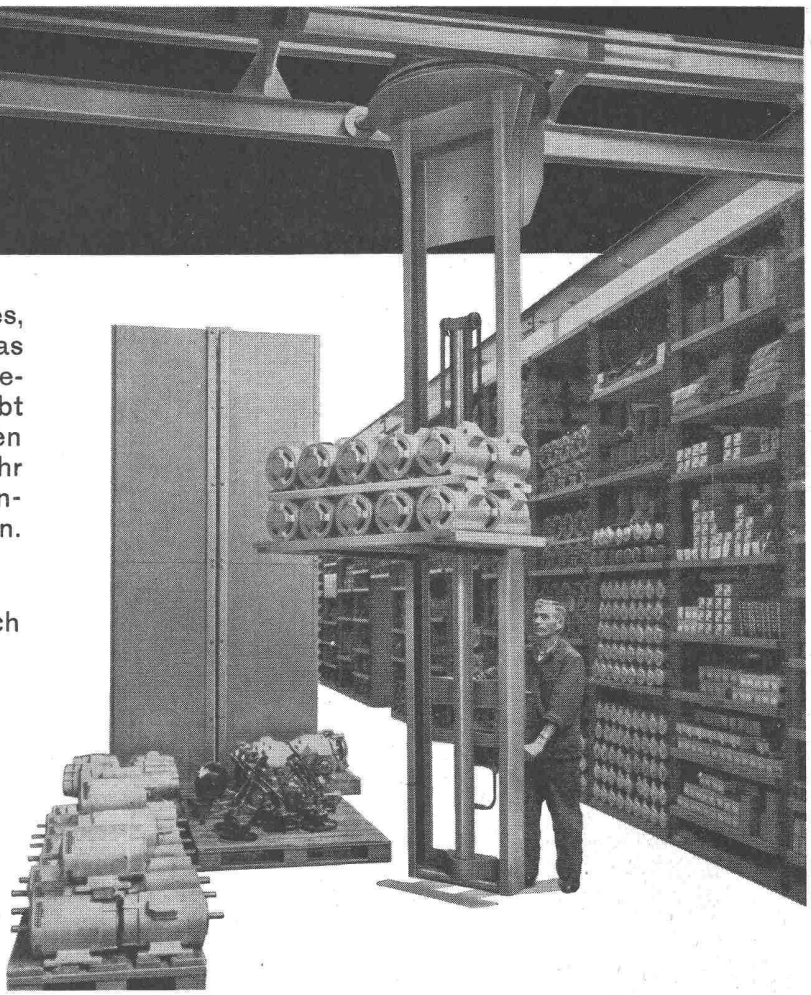
Je besser die Isolation, umso geringer die Heizkosten. Die Ersparnisse an Heizkosten machen im Laufe der Jahre oft ein Vielfaches dessen aus, was eine gut isolierende Decke mehr kostet. Mit BAUKORK-Isolierdecken – K-Werte zwischen 0,58 und 0,68 – bauen Sie bei Wegfall von Gefällsbeton etc. sogar noch billiger!

Fragen Sie die Spezialisten mit grosser, praktischer Erfahrung.

BAUKORK AG.

Verkaufsbüro Zurich, Gotthardstr. 61
Telephon 051/238012 - Werk in Steinhausen/Zug

Stapelkran

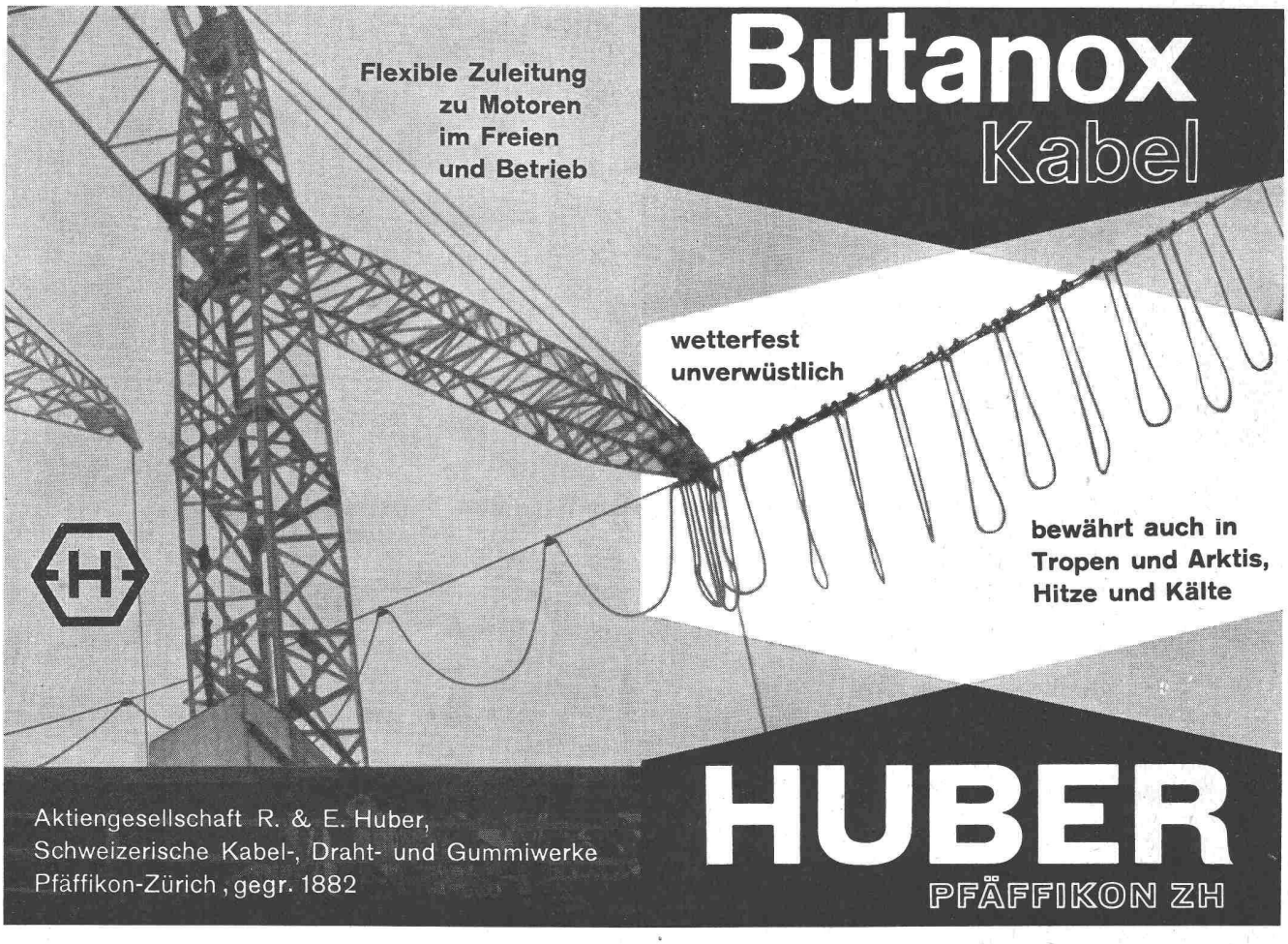


Unser Stapelkran stellt ein modernes, innerbetriebliches Transportmittel dar, das vorab zum Transport von Paletts und Behältern dient. Solch eine Anlage erlaubt es, Ihre Lager viel besser auszunützen als bis anhin, weil sie einerseits mit sehr schmalen Gängen auskommt und es anderseits ermöglicht sehr hoch zu stapeln.

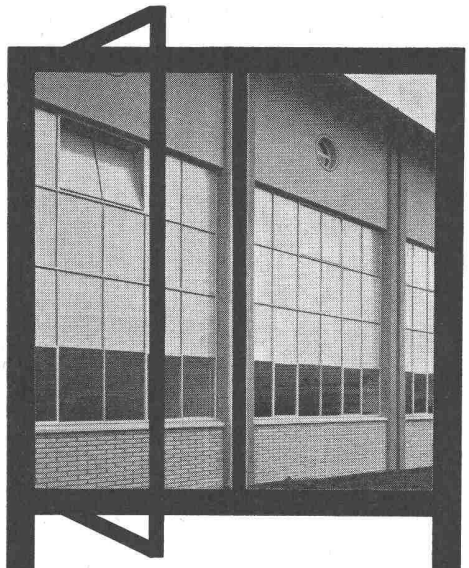
Modelle von ½-2 t Tragkraft

Für nähere Angaben wenden Sie sich bitte an

Eisen- & Stahlwerke Oehler & Co. AG.
Aarau Tel. 064 - 2 25 22

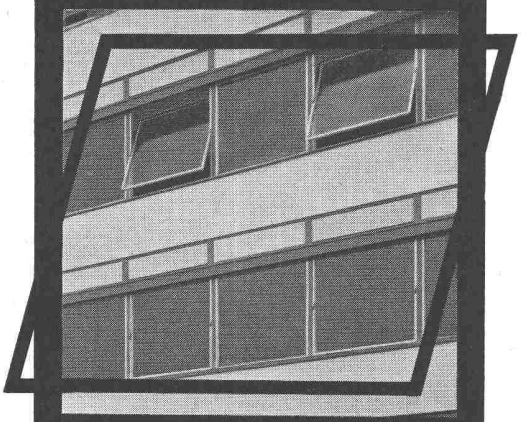


Aktiengesellschaft R. & E. Huber,
Schweizerische Kabel-, Draht- und Gummiwerke
Pfäffikon-Zürich, gegr. 1882



HÄDRICH
LEICHTMETALL-
FENSTER

Für jeden Zweck



Hädrich

Jul. Hädrich & Co.

Freilagerstraße 29
Zürich 9/47
Telefon (051) 52 12 52

In DUAL liegt die Wahl

KISTLER

DUAL est maximal

DUAL Kokos-Isoliermatten

der Schlüssel zu Ihren sämtlichen Isolierproblemen.

Beachten Sie bitte unsere neue Musterkollektion, die Sie kürzlich erhalten haben.

Nattes en coco DUAL

la clé pour tous vos problèmes d'isolations.

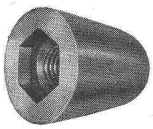
Tenez compte s. v. p. de notre collection que vous avez reçue dernièrement.

Textilwerk Usines de Textiles

E. KISTLER-ZINGG REICHENBURG SZ

LUCON

Patent - Schalungsbinder



wirtschaftlich zuverlässig erprobt

für jede im Hoch- und Tiefbau vorkommende Mauerstärke und Staumauern

Verlangen Sie Dokumentation und Offerte von

J. G. KIENER + WITTLIN AG. BERN

Schauplatzgasse 23
Telephon (031) 2 91 22

ASEOL

NEU!

Adolf Schmids Erben
Aktiengesellschaft
Bern
Telefon 031 2 78 44

Mehrzweckfett ASEOL CALLIT 10-40

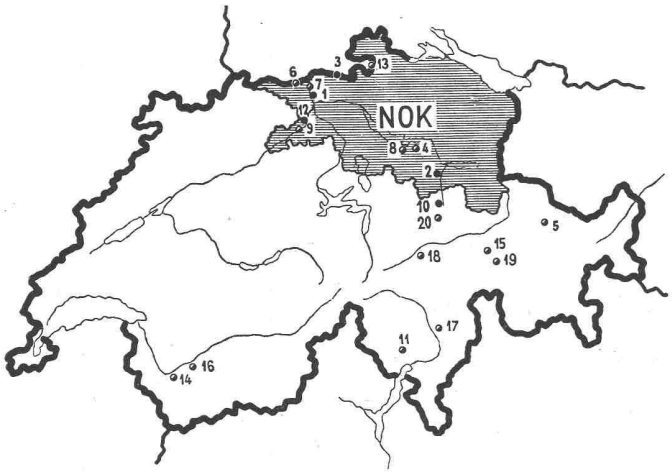
ein Fett anstelle von vielen genügt für

Radlager, Chassis, Kupplung, Steuerorgane, Radaufhängungen, Wasserpumpen, Zwischenlager, Generator und Starter in Baumaschinen und Strassenfahrzeugen. Auch geeignet für Raupenrollenlager sowie als Drahtseil- und Seilrollenfett.

Verlangen Sie die ausführliche Dokumentation.

Nordostschweizerische Kraftwerke AG. Baden

Gemeinschaftsunternehmung der Kantone Zürich, Aargau, Thurgau, Schaffhausen, St. Gallen, Appenzell, Glarus, Zug



Energieumsatz der NOK
1956/57 3,05 Milliarden kWh

▒ Versorgungsgebiet der NOK

● Eigene Werke

1 Beznau
2 Löntsch
3 Eglisau
10 Fätschbach
12 Wildegg-Brugg

◑ Werke, an denen die NOK beteiligt sind

In Betrieb
4 Wäggital
5 Bündner Kraftwerke
6 Ryburg-Schwörstadt
7 Klingnau
8 Etzel
9 Rupperswil-Auenstein
11 Maggia
13 Rheinau
14 Mauvoisin
15 Zervreila

Im Bau
16 Grande Dixence
17 Blenio
18 Vorderrhein
19 Hinterrhein
20 Linth-Limmern

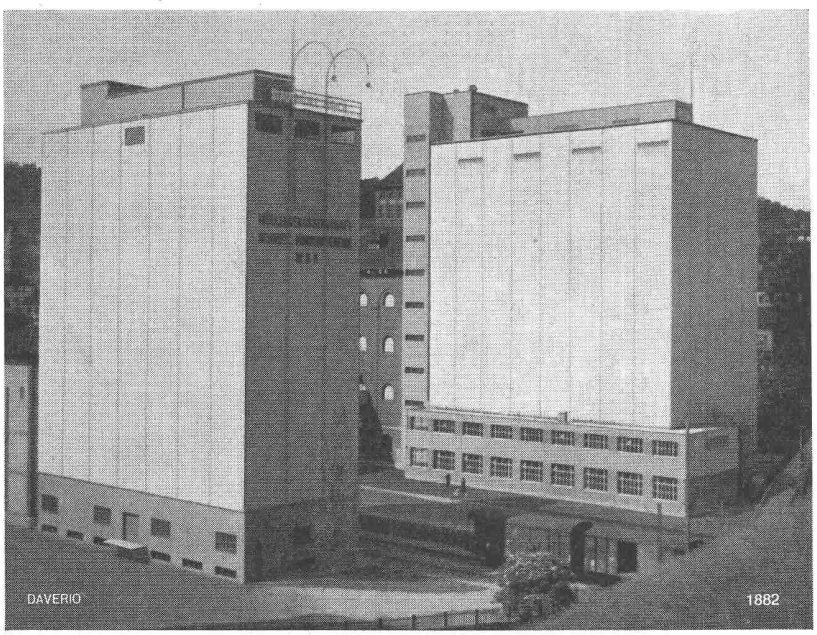
Fietz & Leuthold AG.

Unternehmung in Hoch- und Tiefbau

Sägewerk und Zimmerei

ZÜRICH

Bureau: Seefeldstrasse 152, Tel. 32 71 60, Postcheck-Konto VIII 1729



Fassungsvermögen der beiden Silos ca. 16 000 Tonnen

DAVERIO

Projekt und Ausführung der gesamten Förder- und Maschinen-Anlagen für die

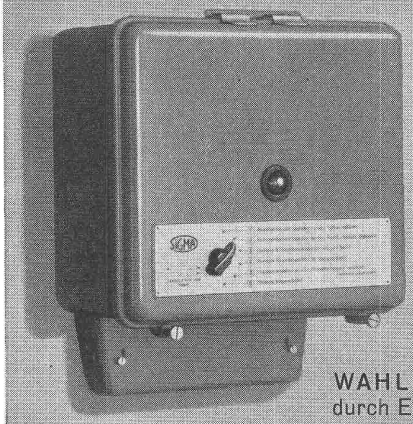
Getreide-Silos

der Mühlengenossenschaft Schweizerischer Konsumvereine (MSK) Zürich

DAVERIO A.G. ZÜRICH

Die witterungsabhängige automatische Zentralheizungs-Regulierung

Hält eine gleichmäßige Raumtemperatur, unabhängig von der Witterung, der Außentemperatur dem Windeinfluß, der Sonnenstrahlung etc.
Amortisierung der Anlage in kurzer Zeit! Brennstoffeinsparung von 10—15 Prozent.



WAHLPROGRAMM
durch Einknopfbedienung.

1. Raumtemperatur tagsüber normal, nachts reduziert.
2. Raumtemperatur tagsüber normal, nachts Heizung abgestellt.
3. Reduzierte Raumtemperatur für Tag und Nacht.
4. Normale Raumtemperatur für Tag und Nacht.
5. Heizwassertemperatur am Kesselthermostat einstellen.
6. Heizung ausgeschaltet.

In 2905

LANDIS & GYR AG. ZUG

Unübertroffen!

FIXPENCIL

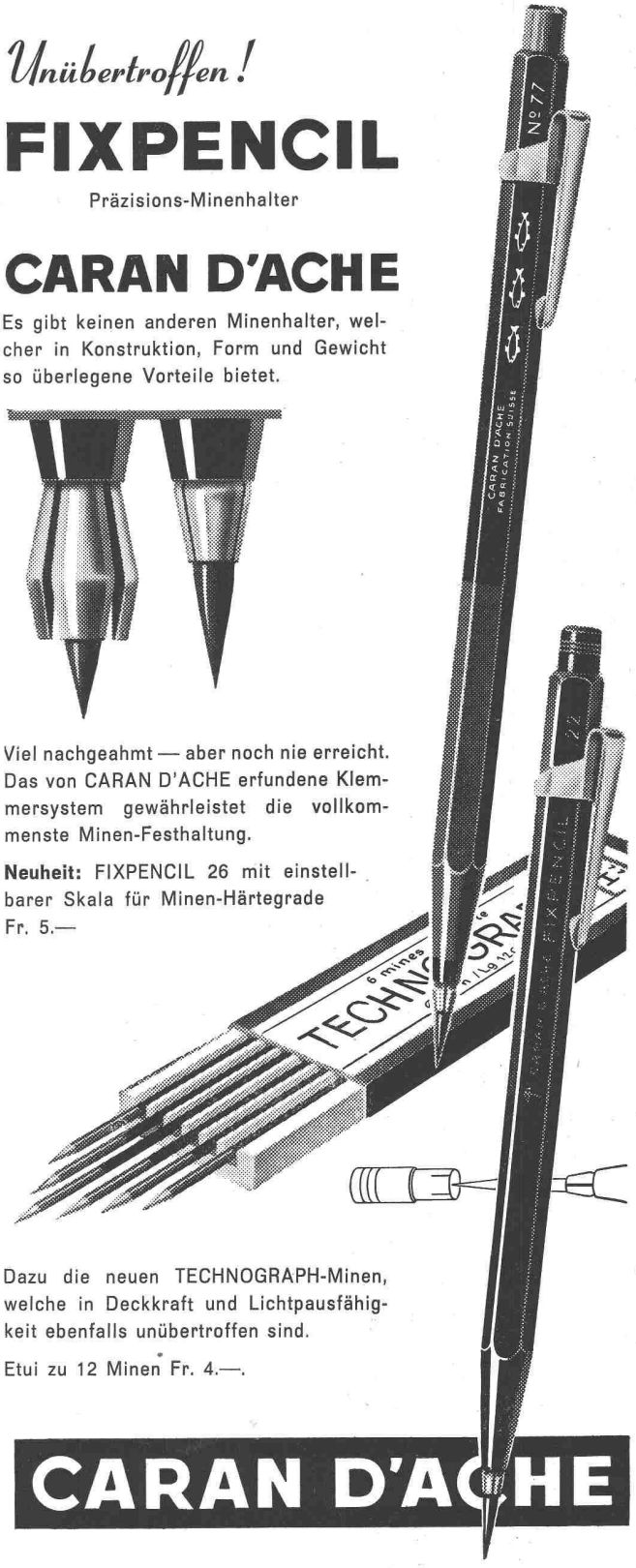
Präzisions-Minenhalter

CARAN D'ACHE

Es gibt keinen anderen Minenhalter, welcher in Konstruktion, Form und Gewicht so überlegene Vorteile bietet.

Viel nachgeahmt — aber noch nie erreicht. Das von CARAN D'ACHE erfundene Klemmersystem gewährleistet die vollkommenste Minen-Festhaltung.

Neuheit: FIXPENCIL 26 mit einstellbarer Skala für Minen-Härtegrade
Fr. 5.—



Dazu die neuen TECHNOGRAPH-Minen, welche in Deckkraft und Lichtpausfähigkeit ebenfalls unübertroffen sind.

Etui zu 12 Minen Fr. 4.—.

CARAN D'ACHE

Schweiz. Bleistiftfabrik, Genf

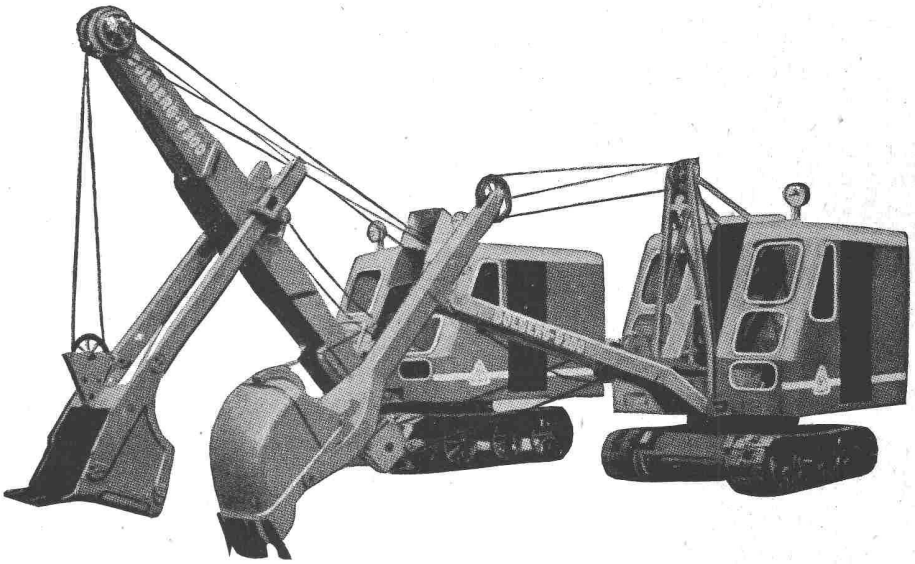
DOLBERG-UNIVERSALBAGGER

Verlangen Sie Prospekte und Druckschrift «Gutachten der Kunden über die DOLBERG-Universalbagger»

D 200
280 Liter, 26/29 PS, luftgekühlt

D 300
400 Liter, 40/43 PS, luftgekühlt

Kleintieflader
6,6 Tonnen Nutzlast
9,6 Tonnen Nutzlast



H. GERTSCH & CO. AG., ZÜRICH 46 Bachmannweg 9 / Tel. (051) 46 64 90

Wir bauen Seilbahnen

für

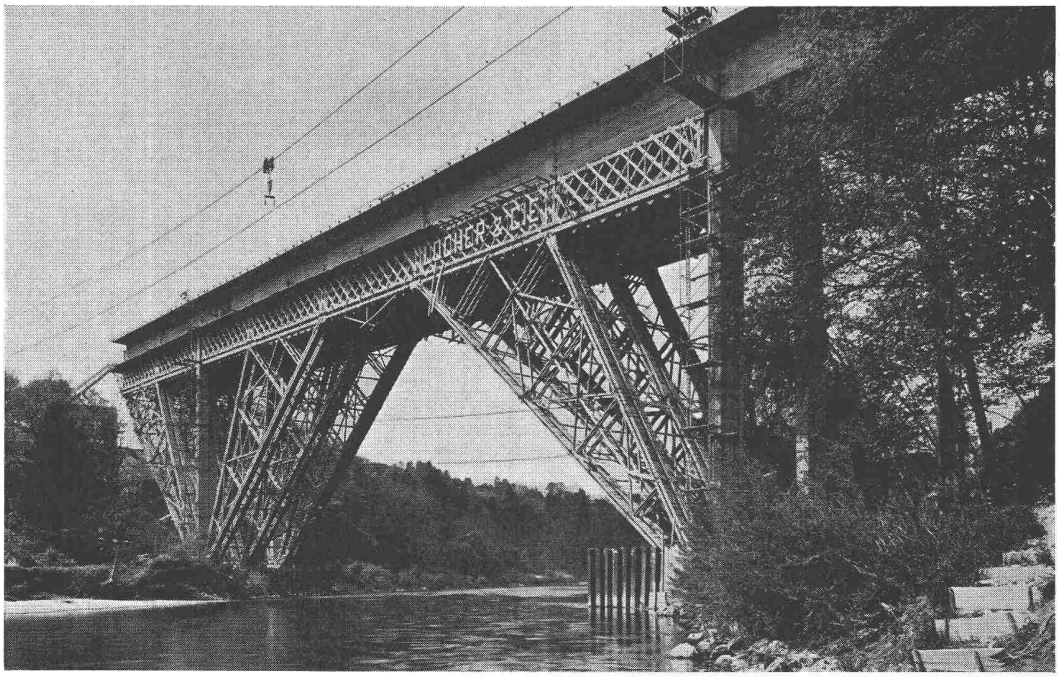
Ihre schwierigsten Transportprobleme

Luftseilbahnen für grösste Einzellasten und Transportleistungen

Luftseilbahnen für Personenverkehr
Pendel- und Umlaufseilbahnen
Standseilbahnen, Sesselbahnen, Skilifte

Maschinenfabrik HABEGGER THUN

Telephon (033) 2 18 37



Weinlandbrücke Andelfingen

LOCHER & CIE AG, ZÜRICH

Bauingenieure und Bauunternehmer
Hoch- und Tiefbau — Zimmerei

LOSINGER & Co. AG.
BAUUNTERNEHMUNG

BERN
BURGDORF
CHUR
DELÉMONT
FRIBOURG
GENÈVE
GRINDELWALD
KÖNIZ
LAUSANNE
LOCARNO
SION
ZERMATT
ZOLLIKOFEN
ZÜRICH

Bahnüberführung im «Stigli»
Projekt: P. E. Soutter, dipl. Ing.

Spannbeton BBRV

Stahlbeton AG Zürich

IFF

Aktiengesellschaft
Kieswerk
Niederbipp (BE)
Telefon (065) 9 42 28

Modernst eingerichtete Anlage
Schneller Verlad mit Dosieranlage
Günstige Zu- und Wegfahrt,
direkt an Hauptstrasse
Niederbipp — Aarwangen gelegen

Wir empfehlen uns zur:

Lieferung sämtlicher Kies- und Sandmaterialien für Hoch- und Tiefbau, Strassenbau, Gartenbau

Kubischer Teer- und Belagsplitter, Walzschotter, Feinsplitter usw.

Monopol
LACKE
FARBEN
OELE

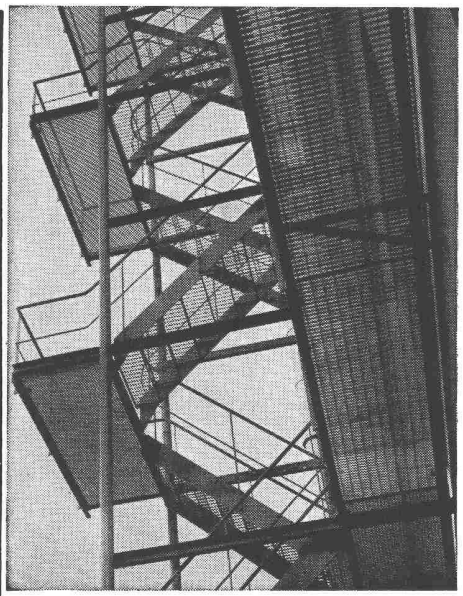
Dieses Zeichen bürgt für erstklassige Qualität — schenken Sie ihm Vertrauen!

Wir fabrizieren:

PROTOPOL-Rostschutzfarbe
NEOVERN-Mattfarbe für innen
DISOVERN-Dispersion für innen und aussen
RESIPOL-Kunstharzemail Typ «MB» speziell für Baumaschinen
Schalungspaste
Bitumenlack

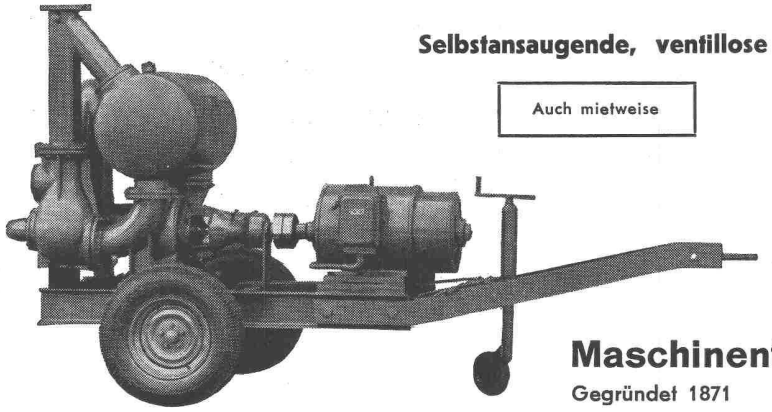
MONOPOL · BADEN
Aktiengesellschaft
Telephon (056) 2 24 46

SIEGFRIED keller CO
WALLISELLEN-ZH TEL. 051/933232



Treppenstufen und Podeste
Begeh- und befahrbare Roste
Abdeckungen

Sämtliche Gitterrostkonstruktionen
System WEMA



Selbstansaugende, ventillose

Auch mietweise

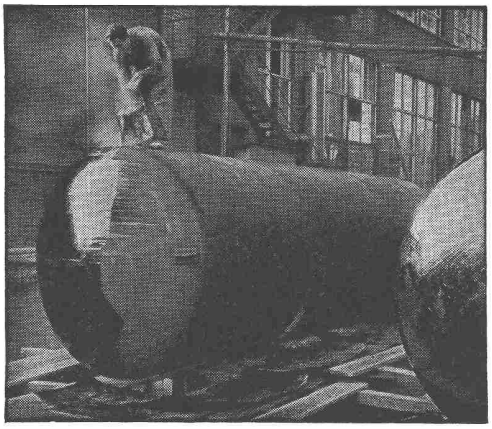
Bau-Pumpen

System Lauchenauer ● Saughöhen bis 9 m

Leistungen 1—500 Liter/Sek. Kein Bodenventil. Keine Klappe im Saugstutzen. Keine Hilfs-Vakuum-Pumpe. Jederzeitiges automatisches Ansaugen auch nach Lufteintritt im Saugrohr. Keine reibenden, sich abnützenden Dichtungsflächen, daher **störungsfrei auch bei Schlamm-, Sand- und Kiesförderung.**

Maschinenfabrik a. d. Sihl AG. Zürich
Gegründet 1871 Telephon (051) 23 35 14

„WABERIT"-TANKISOLIERUNG



Die **Tankisolierung** ist seit Jahren eine **Spezialität** unserer Firma.

Langjährige Beobachtungen haben erwiesen, dass das «Beerdigen» eines Tanks nur mit dem üblichen hauchdünnen Teer- oder Asphalt-Anstrich unmöglich den vorhandenen Gefahren der Rostanfressung und vagabundierenden elektrischen Strömen Einhalt gebieten kann.

Die Kontrolle des **Waberit-Belages mit unserem patent. Prüfgerät gewährleistet eine absolut wasserundurchlässige Isolierung.** Belagstärke ca. 3—4 mm.

Isolierung auf der Baustelle.

EMPA gepr. 29853/1

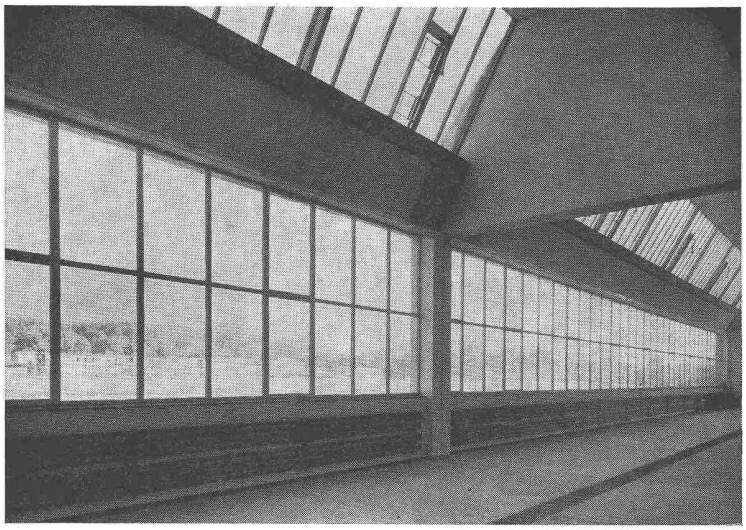
20jährige Erfahrung

Referenzen, Muster und Offerten stehen gerne zur Verfügung.

STRASSENBAUMATERIAL AG. BERN

Wankdorffeldstrasse 70
Telephon (031) 8 31 34

BERNHARD MEYER DIPL. ING. ETH EISEN- UND METALLBAU



Fassaden-Elemente
Fassaden-Konstruktionen

Metallbau Leichtmetallfenster
Leichtmetalltüren

Eigene Profile

Schaufensteranlagen

Stahlbau nach Vorlage und nach eigenem Entwurf

Eigenes Ingenieur-Bureau

SOLOTHURN PATRIOTENWEG 8 TELEPHON (065) 2 35 89

Aus unserer vielseitigen Tätigkeit

GUNIT (Spritzmörtel - Spritzbeton) IM INDUSTRIEBAU

Schalen- und Shedbau

Verstärkung von Betonkonstruktionen **für Mehrbelastungen** (u. a. auch bei Aufstockungen)

Renovation von **schadhaften Sichtbeton-Fassaden**

Instandstellung von **schadhaften Eisenbetonbauten**

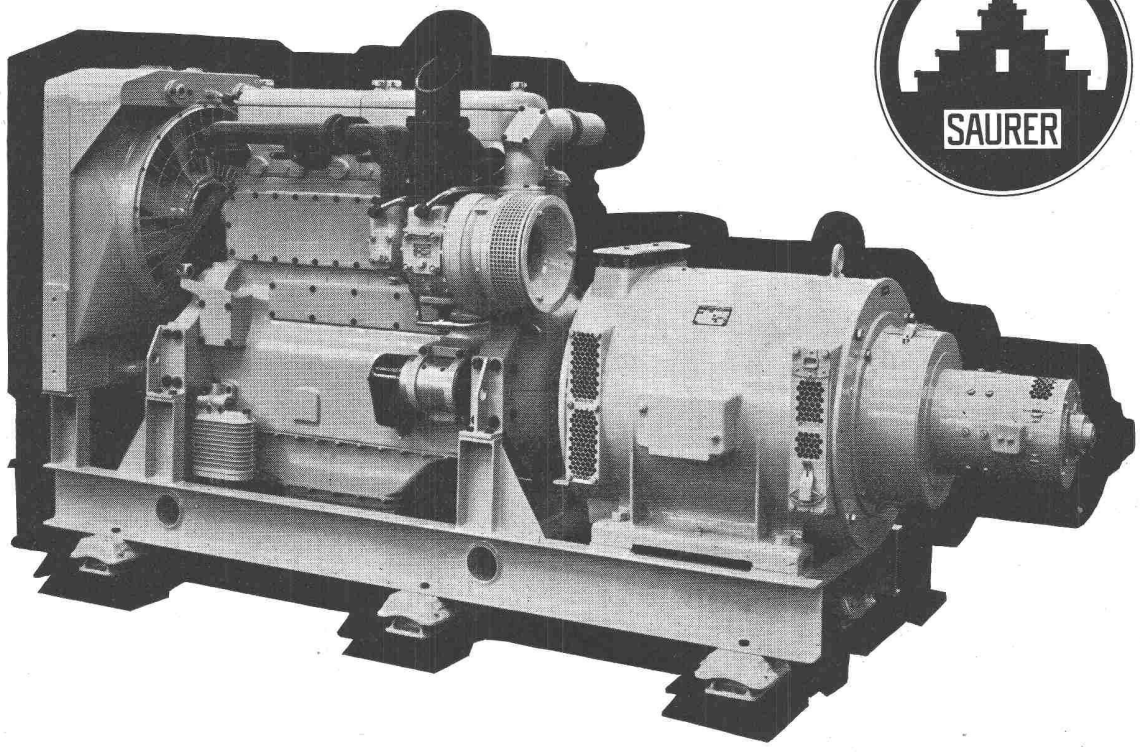
Ing. Max Greuter & Cie Zürich 7/32

Injektions- & Gunitarbeiten Tiefbohrungen

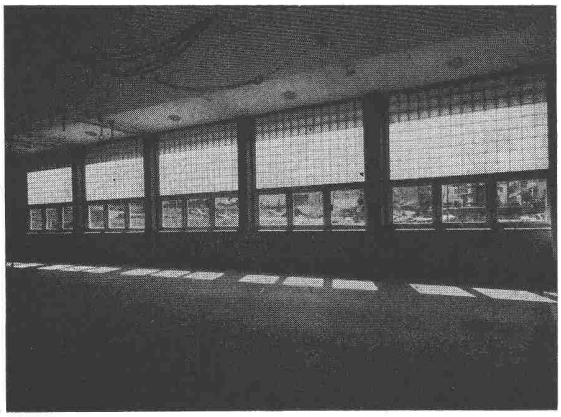
Böcklinstrasse 26 Telefon (051) 32 90 28

NOTSTROMGRUPPEN

SAURER



AKTIENGESELLSCHAFT ADOLPH SAURER ARBON



BAUGLÄSER
Alle Sorten und Neuheiten zu günstigen Preisen.

GLASBETON Spezialabteilung für **Glasbeton-Oberlichter,** garantiert wasserdicht, **begeh-** und **befahrbare** Ausführung, mit extra hellen, lichtstreuenden Kristallprismen.

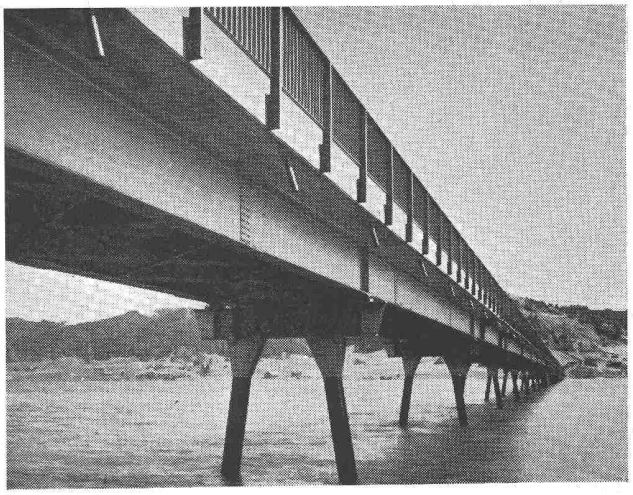
GLASBAUSTEINE extra hell, für Aussenwände, Treppenhäuser, innere Trennwände. Vorzügliche Isolation gegen Kälte, Wärme und Schall. Grosse Referenzliste.

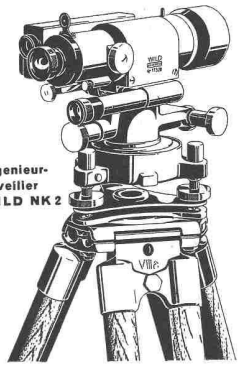
Verlangen Sie kostenlose Dokumentation und Offerte.

Ruppert, Singer & Cie. AG., Zürich

Tafelglas en gros und Spiegelmanufaktur

Telephon (051) 52 53 53 - Gegründet 1884
Briefadresse: Zürich 48, Altstetten





Ingenieur-Niveillier WILD NK 2

Der Bau von Brücken

Straßen, Tunnels, Kraftwerken, Flugplätzen usw. verlangt von den projektierenden Vermessungsleuten und ihren Instrumenten unbedingte Zuverlässigkeit und hohe Präzision. Der Kauf von Vermessungsinstrumenten will deshalb gut überlegt sein. Wer höchste Anforderungen hinsichtlich Genauigkeit und praktischer Eignung an sein Vermessungsinstrument stellen muß, wählt die weltbekannte Marke

WILD
HEERBRUGG

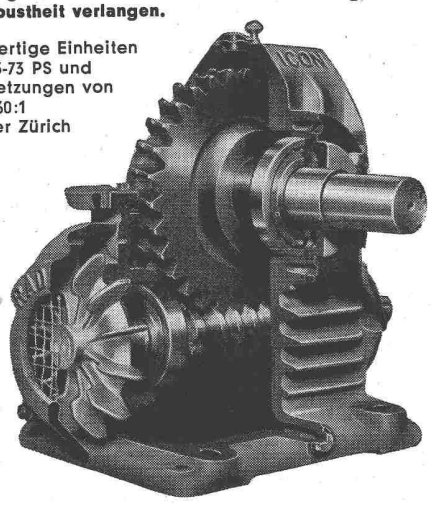
RADICON

Das Radicon-Schneckengetriebe steuert alle möglichen Industrie-Maschinen

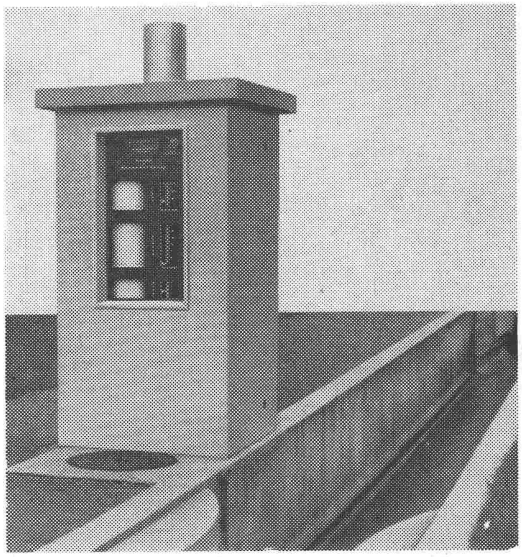
Höhere Leistung — lange Lebensdauer
wenig Platzbedarf — minimale Wartung
absolute Sicherheit

In aller Welt bewährt und besonders auch dort, wo ungünstige Verhältnisse besondere Zuverlässigkeit und Robustheit verlangen.

Einbaufertige Einheiten
von 0,03-73 PS und
Uebersetzungen von
5:1 bis 60:1
ab Lager Zürich



W. Emil Kunz, Zürich 27 Gotthardstraße 21 Tel. 051/27 30 57

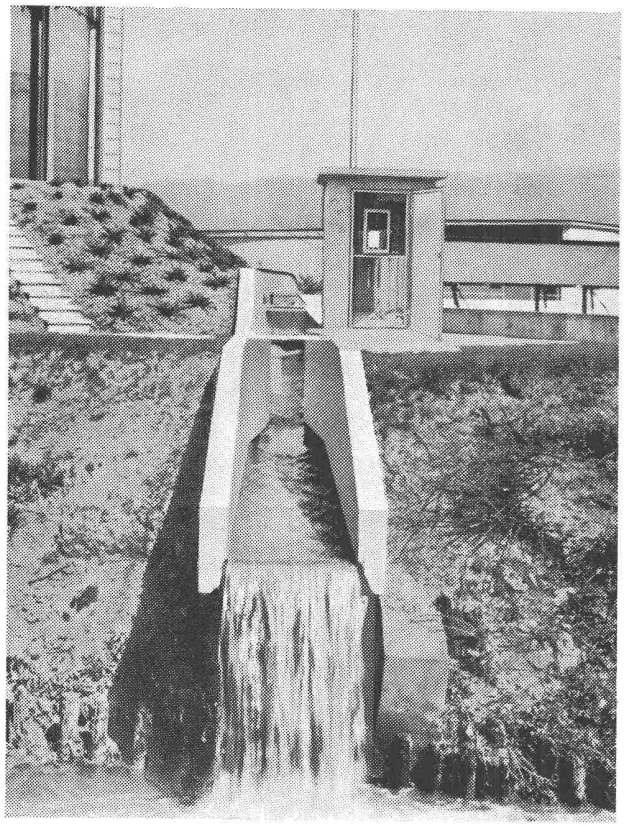


Kombinierter Abwasser- und Niederschlagsmengenmesser

zur

1. Registrierung der momentanen Durchflussmengen
2. Aufzeichnung der Durchflusstagessummen
3. Fortlaufende Zählung der Abwasseranfälle
4. Registrierung der Niederschläge

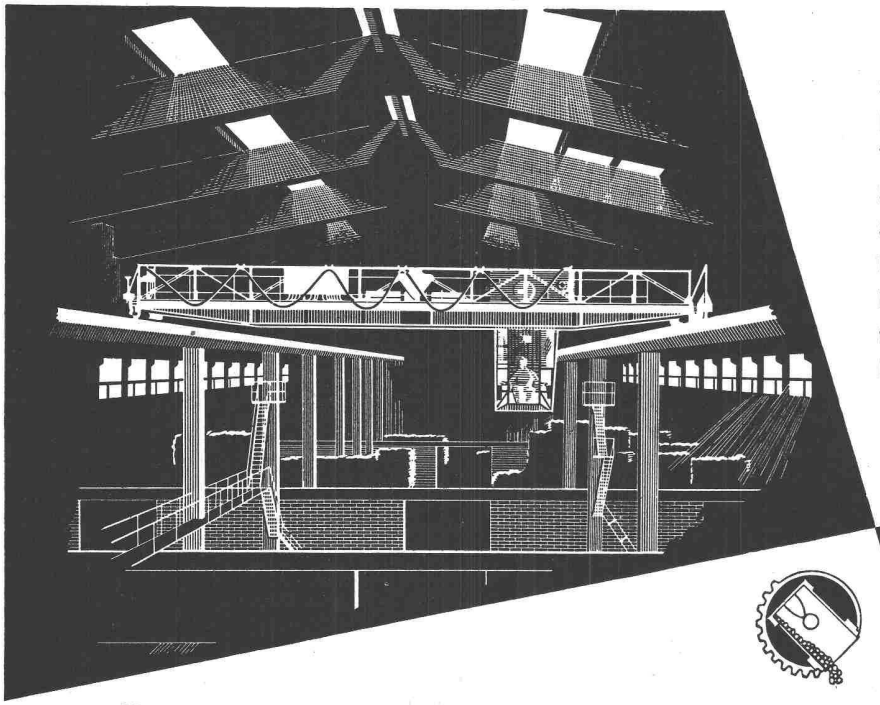
A. Züllig, Apparatebau, Rheineck/SG
Gegründet 1913



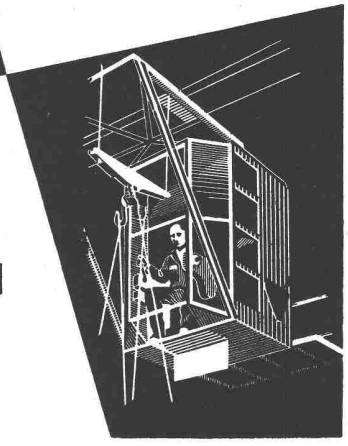
FRANZ RITTMEYER AG., ZUG

Apparatebau für die Wasserwirtschaft

Messung der gereinigten Abwassermenge
im Venturikanal und Abfluss in den Vorfluter



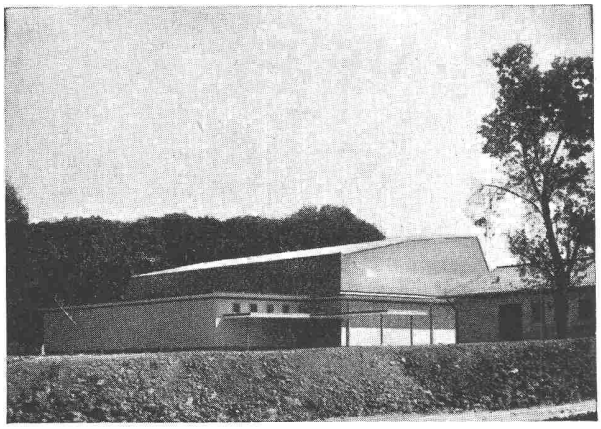
Schweiz. Reederei Basel
Laufkran im Umschlaghof
Tragkraft 3000 kg
Spannweite 15 m
Schützensteuerung
Katzfahren : 40 m / min
Kranfahren : Umlauf - Getriebe 70-205-275 m/min
Hubwerk : 15-60 m / min



HÜBSCHER + CO. / SCHAFFHAUSEN

MASCHINEN- UND STAHLBAU

EBNATSTRASSE 131 TEL. (053) 5 35 19 / 5 53 42



FURAL-DACH

Die moderne Dach- und Wandkonstruktion in Leichtmetall erfüllt in bezug auf Wirtschaftlichkeit, Farb- und Formschönheit jegliche Ansprüche für alle Arten von Bauten.

Erhältlich blank, chemisch oxidiert in zwei Tönen, eloxiert oder emailliert in mehreren Farben.

ALLEINVERKAUF UND TECHN. BERATUNG

J. FURRER, «FURAL», ALTDORF/URI

TEL. (044) 2 16 18 / 2 12 38

GABS, die bewährte Hängeregistratur für Zeichnungen, Pläne, Stoffkollektionen usw. Prospekte oder Vertreterbesuch bereitwillig durch

GABS AKTIENGESELLSCHAFT
WALLISELLEN TEL. 051/93 25 93

SCHWEIZER BAUBESCHLÄGE

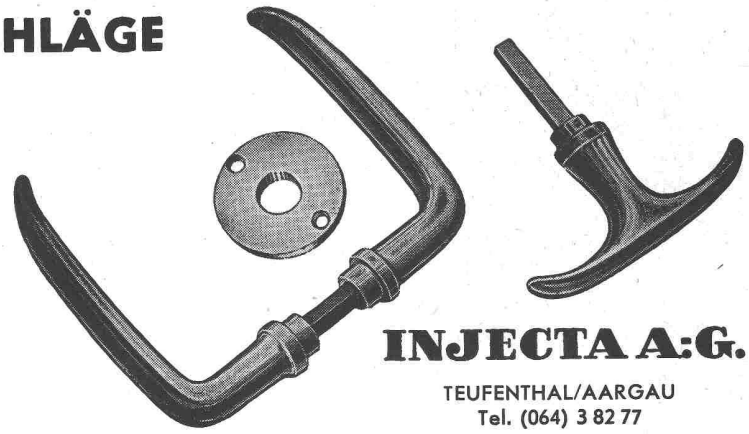
INCA

aus hochwertiger Neusilber-Legierung

Erstklassige Vernicklung und Verchromung

Grosse Dauerhaftigkeit

Formschöne Ausführung



INJECTA A:G.

TEUFENTHAL/AARGAU
Tel. (064) 3 82 77

Lochkarten

denken – und lenken die neuen Schulthess-Super 4 und 6

6 Waschprogramme:

1 Kochwäsche stark beschmutzt
2 Kochwäsche leicht beschmutzt
3 Buntwäsche stark beschmutzt
4 Buntwäsche leicht beschmutzt
5 Nylon / Feinwäsche
6 Wolle / Strickware

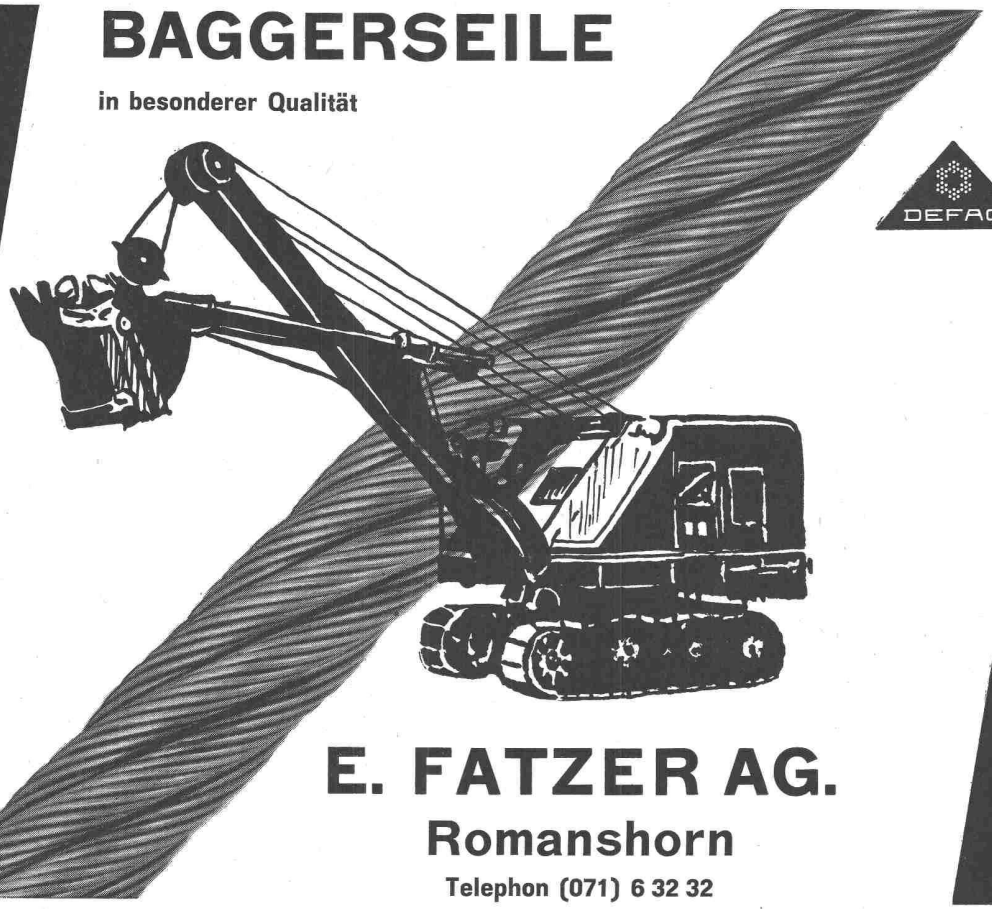
Erstmals **individuell vollautomatisch** waschen. Karte auflegen, Deckel schliessen, sofort beginnt der gewünschte Waschprozess. — **Schauwaschen** jeden Mittwoch oder nach tel. Vereinbarung. Auf Wunsch besucht Sie unsere **fahrbare Waschküche** unverbindlich bei Ihnen zuhause.

SANITÄR-KUHN
Zürich 5 am Sihlquai 75 Tel. (051) 42 22 55
Basel an der Missionsstr. 37 Tel. (061) 22 37 70
bequemes Parkieren

SANITÄR Kuhn

BAGGERSEILE

in besonderer Qualität



DEFAG

E. FATZER AG.

Romanshorn

Telephon (071) 6 32 32

BFZ-DICHTUNGEN

Phenolfrei + PATENT +

für Zementrohre und Steinzeugleitungen, speziell Kanalisationen, Trinkwasserleitungen, Schmutzwasserkanäle, Sammelleitungen

Grösste Elastizität, absolute Dichtigkeit, säurebeständig

Verlangen Sie Referenzen und Prospekte

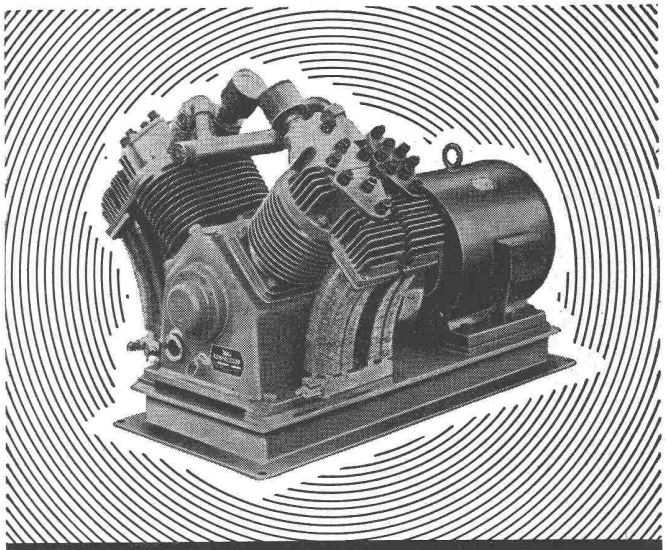
AG. für chemisch-bautechnische Produkte
Würenlos (Aargau) Telephon (056) 3 53 44

Rascher, bequemer horizontieren!

Mit einer Handbewegung ist das neuartige **Bau-Nivellier GK 0** grobhorizontiert und mit der Feinkippschraube in Sekunden ablesebereit! Erstklassige Fernrohroptik. Leistungsfähig, robust, präzis und doch nur **Fr. 342.–** mit Stativ A und Behälter.

Verlangen Sie Prospekt GK 524 von Kern & Co. A.G., Aarau –
Tel. 064 21112

Kern AARAU



HAUG
KOMPRESSOREN

VAKUUMPUMPEN LUFTFILTER FÜR JEDEN ZWECK
FRITZ HAUG AG., MASCHINENFABRIK, ST. GALLEN
AUSSTELLUNG UND VORFÜHRUNG BEI
ERNST HAUSAMANN & CO. ZÜRICH 3/45
UETLIBERGSTRASSE 15

BALLY

Ab 15. August neue, ermässigte Preise für

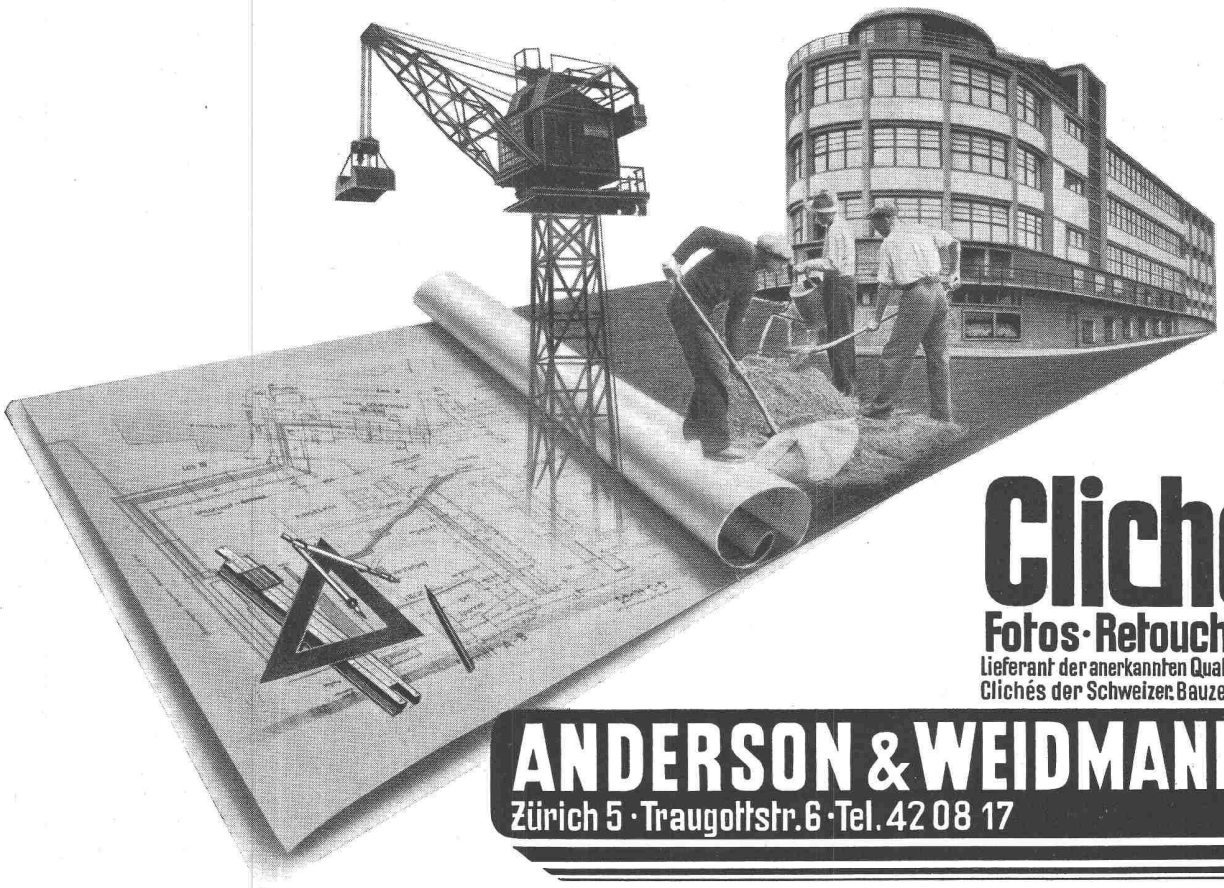
Mineurstiefel «BALLY»

mit auswechselbarer Filz-Innensohle und kräftiger Profilsohle
27 cm hoch Fr. 20.80 p. Paar 36 cm hoch Fr. 22.80 p. Paar
Grössere Mengen und Abschlüsse Rabatt auf Anfrage

Alle Nummern zwischen 39 und 47 stets am Lager bei

Gummibrunner AG, Basel 1

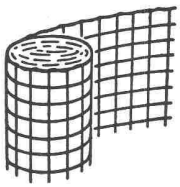
Telephon (061) 23 10 50



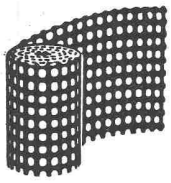
Clichés
Fotos · Retouchen
Lieferant der anerkannten Qualitäts-Clichés der Schweizer Bauzeitung

ANDERSON & WEIDMANN
Zürich 5 · Traugottstr. 6 · Tel. 42 08 17

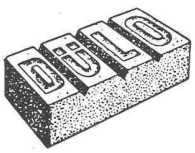
TREUE HELFER IN JEDEM BAU:



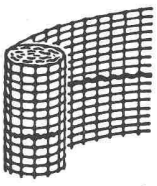
ARMIERGEWEBE
in mehreren Stärken für leichtere Betonarbeiten



ZIEGELRABITZ
(Drahtziegelgewebe), der vollendete, klassische Putzträger

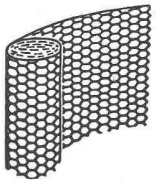


DÜLO-MATERIALIEN
schraub- und nagelbar, absolut volumenbeständig. In Stein- und Lattenform.



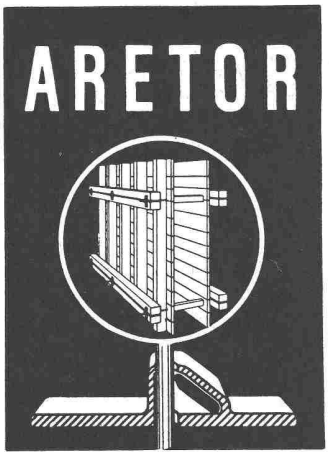
STRECKRABITZ
extra schwer verzinkt, die zuverlässigste Putzarmierung auf Kork, Schilf usw.

SDL
SCHWEIZ. DRAHTZIEGELFABRIK AG. LOTZWIL



RABITZGEFLECHT
feuerverzinkt, in allen handelsüblichen Dimensionen

moderne leistungsfähige
VERZINKEREI
übernimmt kurzfristig Kundenaufträge für das Feuerverzinken im Vollbad



DIE SOLIDE UND PRAKTISCHE SCHALUNGSKLEMME

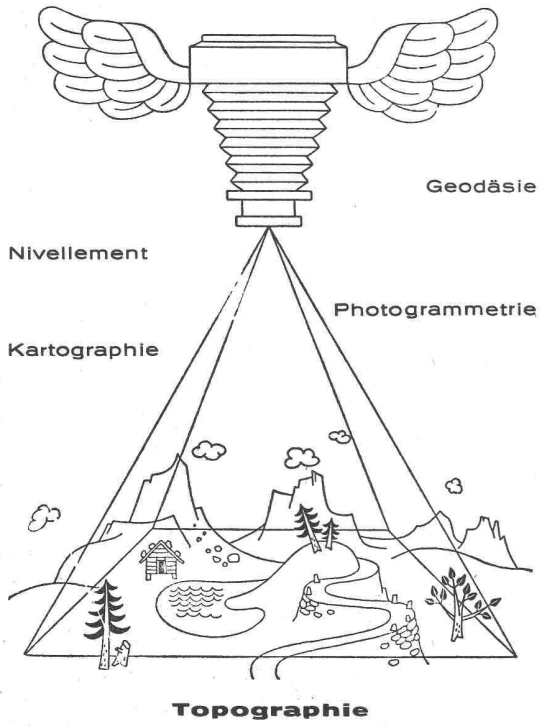
— Denkbar einfache und billige Arbeitsweise
— Einmalige Anschaffung — keine Abnützung
— Mit «ARETOR» Verwendung von gewöhnlichem Rundeisen als Zugstab
— Mit «ARETOR» absolute Sicherheit: Je grösser die Druckkraft, desto grösser die Klemmwirkung

Verlangen Sie unsern Prospekt:

R. RIGLING & CO. **ZÜRICH-OERLIKON**
Telephon (051) 46 82 25 Leutschenbachstrasse 44

HANS LEUPIN

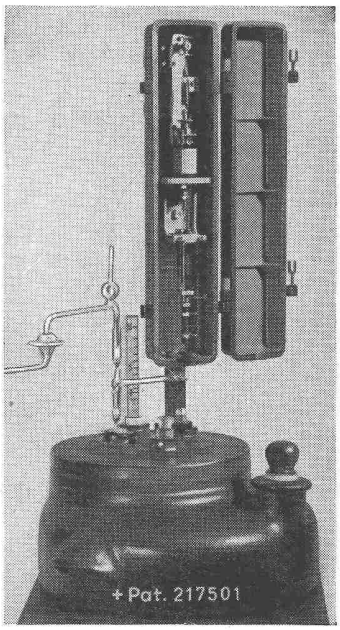
TECHNISCHES BUREAU TEL. 44650
BERN



Topographie

Dosierapparate für Flüssigkeiten

Schweizer Erzeugnisse «D O S A P» Patente ✣ Hottinger ✣



Erprobt und bewährt

Entkeimen von Wasser

Neutralisieren von Abwasser

Zubereiten von Spülwasser

Abfüllen, Verteilen Beimischen

Einfach Präzis Zuverlässig

Ungefährlich

Preiswürdig

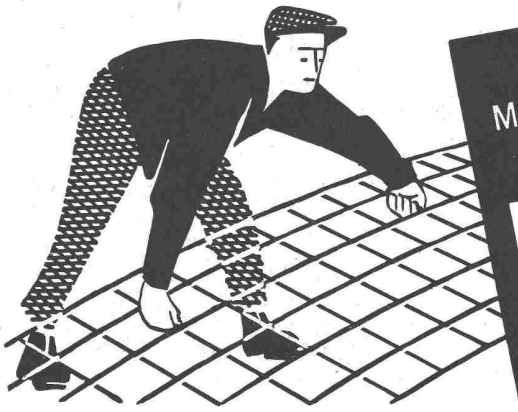
Anpassbar an alle Verhältnisse

← Ausführung für kleine und mittlere Anlagen

Auskünfte, Referenzen beim Fabrikanten und bei den Vertretungen

FR. HOTTINGER, Ing., Techn. Bureau, **BASEL**
Laufenstrasse 70 Telephon (061) 34 47 21 Inhaber: **R. Buol**

Vertretungen:
Westschweiz: CLENSOL S. à r. l. spécialistes de l'eau, LUTRY
Südschweiz: E. Bottani, studio tecn. idraul., Lugano



Mit **profilierten**

PERFEKT

Armierungsnetzen

✣ Pat.

10 x raschere Verlegearbeit!

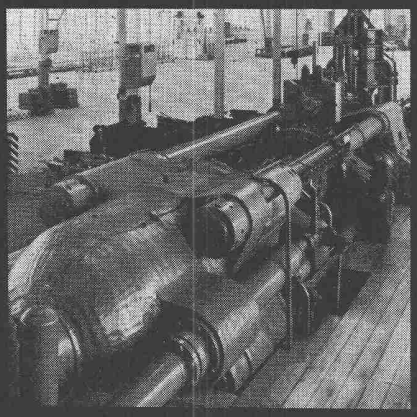
Mehr als 50% Gewichtsersparnis
Ausführlicher Katalog mit Berechnungstabellen durch

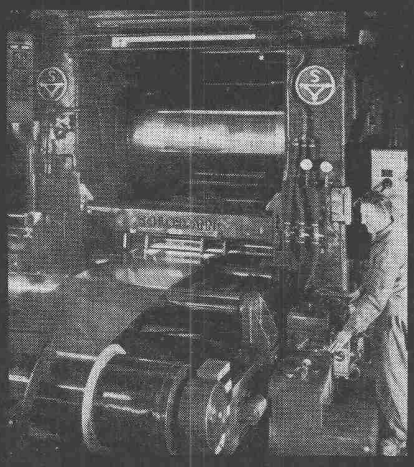
EMIL HITZ

Fabrik für Drahtgeflechte
Zürich 3 Grubenstr. 29 Tel. 33 25 50
Zweigbetrieb Basel:
Ob. Rebgasse 40 Tel. 32 45 92

AIAG

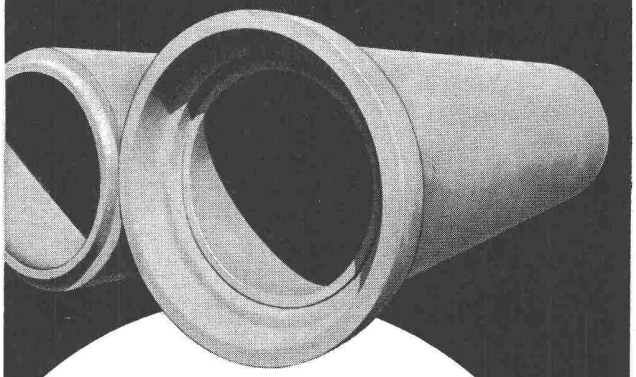
Original-Hüttenaluminium
Raffinal (Reinstaluminium)
Aluminium-Gusslegierungen
Halbfabrikate aus Reinaluminium
und den markengeschützten
AIAG-Legierungen
S.A.P. Aluminium-Sinterwerkstoffe





Aluminium-Industrie-Aktien-Gesellschaft
Verkaufsabteilung, Zürich 48 Telephon 051 / 54 80 80

WELLAUER-
SCHLEUDERBETONRÖHREN
armiert u. unarmiert, mit Doppel-Glocken u. Spitzmuffen
PHLOMAX-BETONRÖHREN
NORMALE ZEMENTRÖHREN



Die Herstellung des **WELLAUER-Schleuderbetonrohres** erfolgt nach neuestem Fabrikationsverfahren. Durch besondere Beton-Beschickungseinrichtung ist es möglich, stark steifen Beton mit einem niederen Wasser-Zementfaktor in die rotierende Rohrform einzubringen. Durch zusätzliche, hohe Vibration zum Schleuderprozess wird ein **erstklassiges Rohr erzeugt, welches allen Anforderungen entspricht.**
(EMPA-Untersuchungsbericht Nr. 8199)

PHLOMAX-Betonröhren unarmiert, mit Doppel-Glocken- und Spitzmuffen:
Dieses nach einer neuen Fabrikationsbasis erstellte Press-Betonrohr zeichnet sich durch grosse Scheiteldruck- und Innendruckfestigkeiten aus. **Hervorragende Betonqualität.**

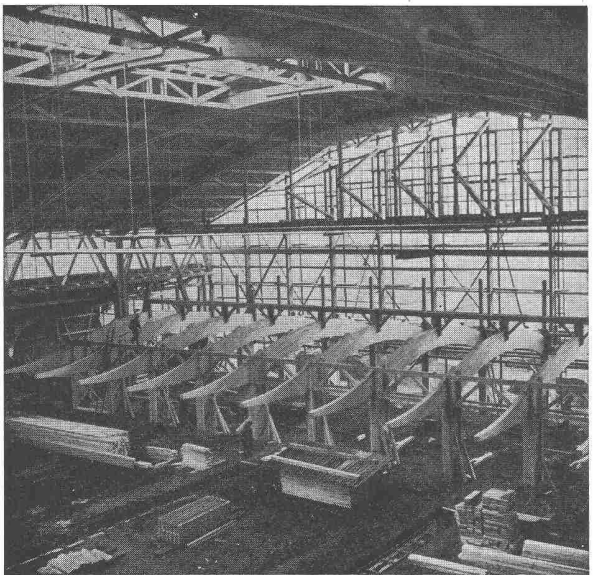
Verlangen Sie bitte Prospekte und Offerten! ◀

ZEMENTWARENFABRIK
TIEFBAUUNTERNEHMUNG
SAND- UND KIESWERKE

Wellauer AG.

FRAUENFELD
TEL. 054 / 7 14 26

ELGG/ZH
TEL. 052 / 4 77 77



Festhalle Bern Empore

Ingenieur-Holzbau

Projekte, Ausführung

Lieferung von

Hetzern — Ringdübeln

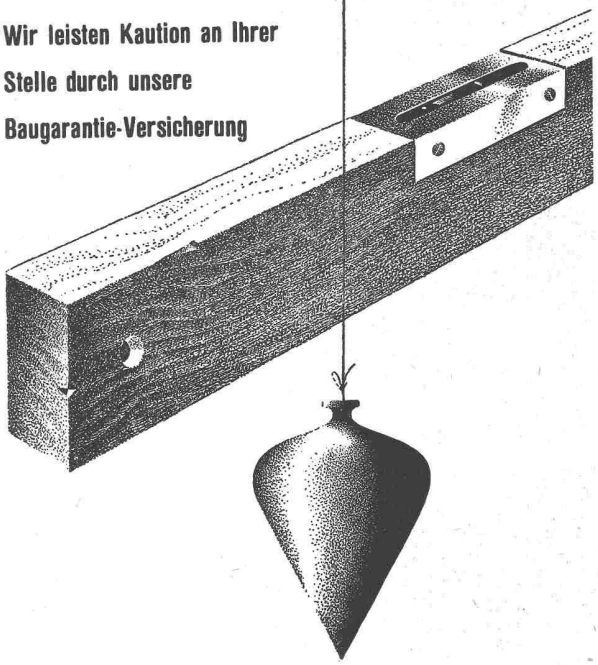
Sämtliche Zimmer- und Bauschreinerarbeiten

GEIGER & CIE BERN

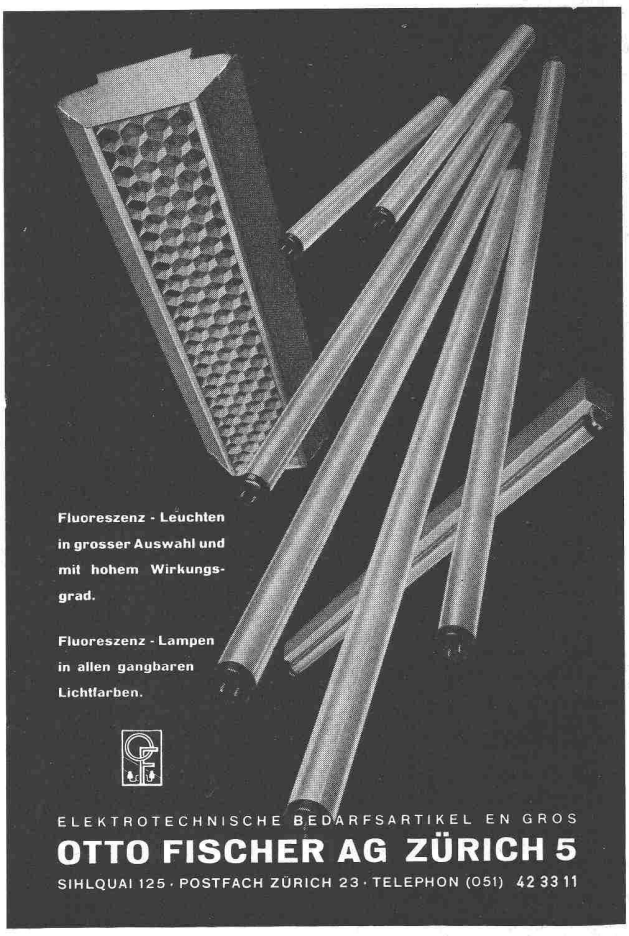
Elisabethenstrasse 11 Telephon (031) 8 92 11

Winterthur UNFALL

Wir leisten Kaution an Ihrer Stelle durch unsere Baugarantie-Versicherung



Schweizerische Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur

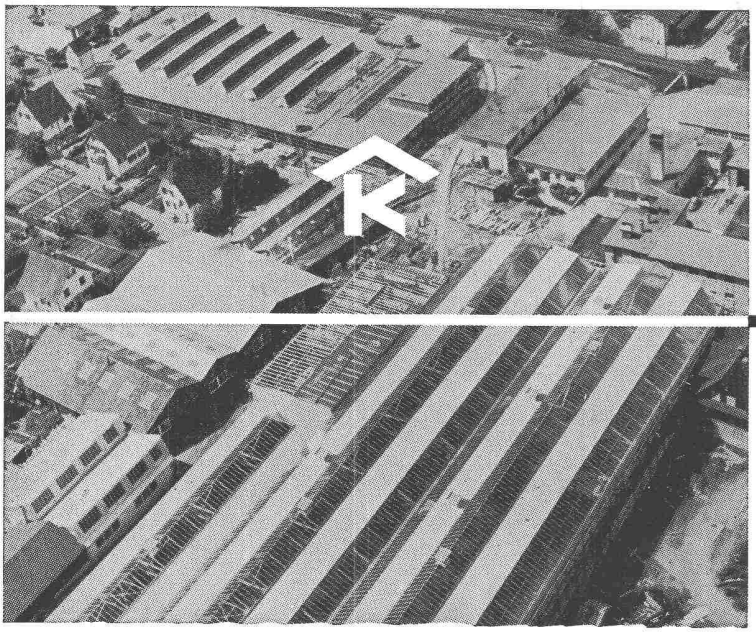


PATENTE

MODELLE, MUSTER, MARKEN
etc.
in allen Ländern

NAEGELI & Co., BERN

Patentanwälte, Bundesgasse 16

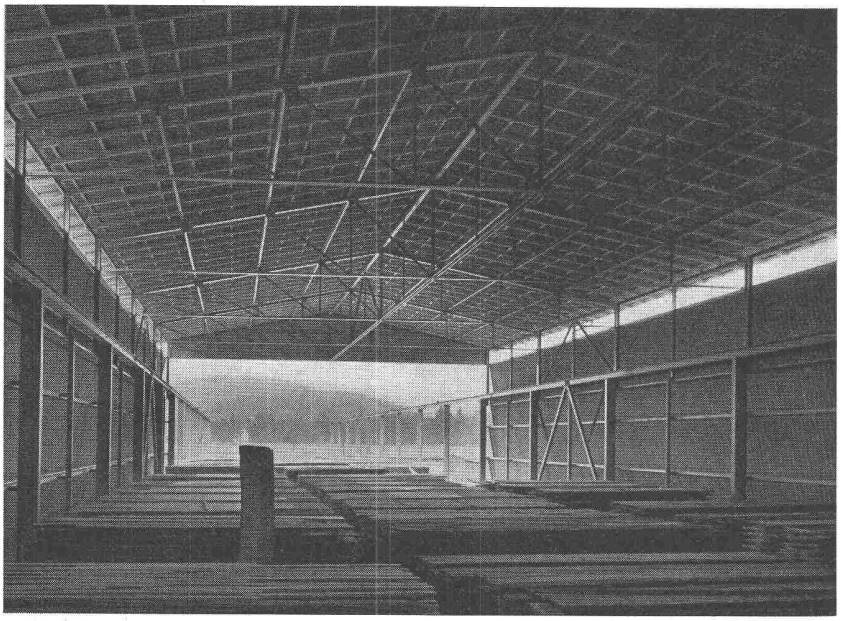


KULLY GLASDÄCHER

Kittlose Oberlichter
für Shed- Sattel- und Pultdächer

Parallelöffnende Ventilations-
flügel «AIREX»

A. Kully A.G. Glasdachwerke Olten



HANS KISSLING EISENBAU AG. BERN

STAHLBAU
METALLBAU
TORBAU

EIGENES INGENIEURBÜRO

CONTINENTAL-SCHWEISSAPPARATE

seit 50 Jahren führend in Qualität und Leistung
1908—1958

Fabrikationsprogramm:

Druck-Reduzierventile
für alle hochgespannten Gase

Schweiss-, Schneid- und Lötbrenner
in bewährter Ausführung

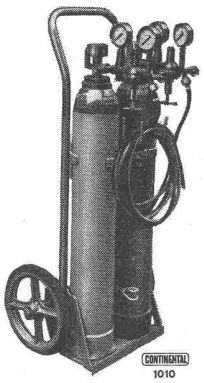
Komplette Schweisseinrichtungen
für jeden Zweck und Bedarf

Propan Löt- und Wärmebrenner

Stahlflaschen und Armaturen
für alle kompr. Gase

Autogen-Schneidmaschinen

Schweiss-Zusatzmaterial



CONTINENTAL Licht- und Apparatebau AG
DÜBENDORF (Zürich) Telephon (051) 96 67 77

BASALTWOLLE **«BASALAN»**

Hochwertige Isolierung
ohne Mehrkosten.

Jetzt auch Platten u. Schalen

Einzige **langfaserige** Steinwolle, beste Filzfähigkeit, unbrennbar, dauerhaft, bruchfest.

Gegen Kälte, Wärme, Schall, für Böden, Wände, Dächer. Trittschalldämmung. **Lose, Matten, Platten.**

OTTO F. GISS Tel. (061) 46 05 12 **MÜNCHENSTEIN**

BIK

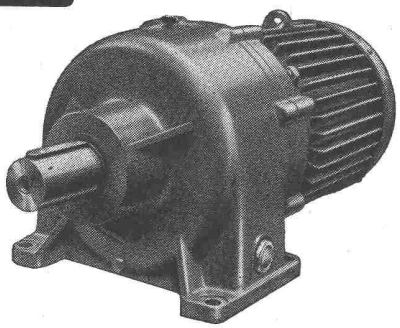
feuerfeste produkte

BAU- & INDUSTRIE-KERAMIK A.-G. LAUSEN

vormals: A.-G. VERBLENDSTEINFABRIK LAUSEN

klinker steinzeug

KISSLING Motorgetriebe



Wir liefern Getriebe und Zahnräder jeder Art und verzahnen eingesandte Rad-Körper

Tel. (051) 46 64 00

L. Kissling & Co., Maschinenfabrik, Zürich-Seebach

Felma

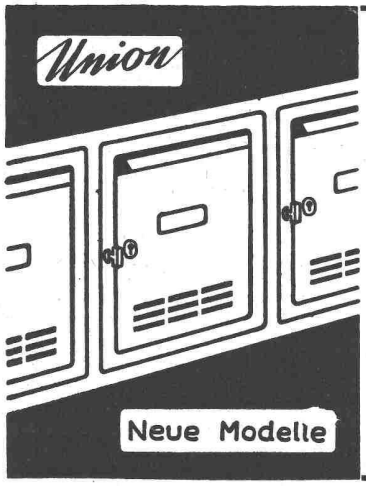
Patent-Aufzugtreppe

Grösste Vorteile auf kleinstem Raum

Vertreter: R. Bischoff, Kaspar-Fenner-Strasse 8, Küsnacht ZH
Telephon (051) 90 47 59

FELDMANN & CO. ★ HOLZBAU
LYSS Telephon (032) 8 41 84 Kt. BERN

Union



Neue Modelle

Brief- und Milchkasten Mauerkassen

Union-Kassenfabrik AG.
Postfach Zürich 40
Telephon (051) 52 17 58

Verlangen Sie Prospekt Nr. 49

HEER OLTEN

Fabrik für:
gelochte Bleche
und Streckmetall

062/5 66 33

Leistungsfähig • Individuell • Seit 1875

ISOLATIONEN

Spezialfirma für **Lärmbekämpfung, Wärme- und Kälteisolationen, Trockendecken.** — Ausführungen in **Pavatex, Gipsstuckplatten, Vetroflex, Kork, Schaumstoffplatten.**

P. SUTER + CIE

Telephon (031) 3 49 40 BERN

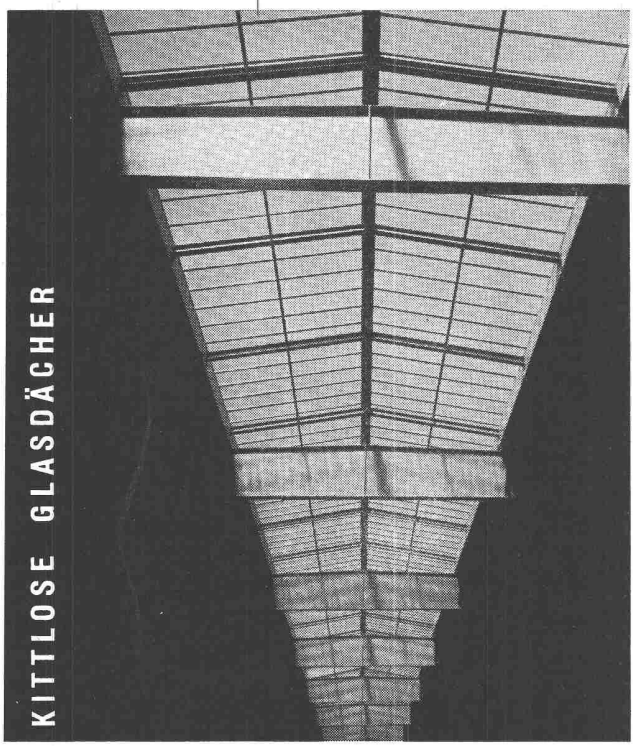
Paintcrete

Spezialschutzanstriche für feuchte Räume

Roth & Co. AG., Farbenfabrik, Luzern

Depots in Basel, Bern, Genf, Lausanne, Lugano, Neuchâtel, St. Gallen, Zürich

roth



Oberlichter
Sheddächer

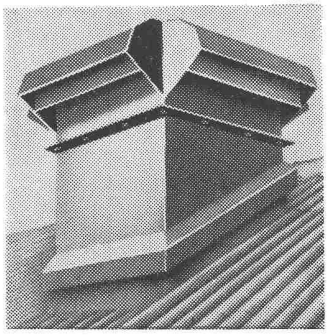
Jakob SCHERRER Söhne

ZÜRICH 2
Allmendstr. 7 Tel.: 051/25 79 80

Glasdachbau, unsere Spezialität seit 1907

Für Abzugsprobleme, hier die Ideallösung:

WOODS-Dach-Ventilatoren



Formschöne, wetterfeste Ausführung für Flach-, Schräg- und Giebel-Aufbau:

Ein guter Tip für den Fachmann:

WOODS-Dachventilatoren sind bei Industriebauten in sehr vielen Fällen die einfachste und günstigste Ventilationsart. Hohe Leistungsfähigkeit, absolute Betriebssicherheit **ohne den Einbau von kostspieligen Luftkanälen.**

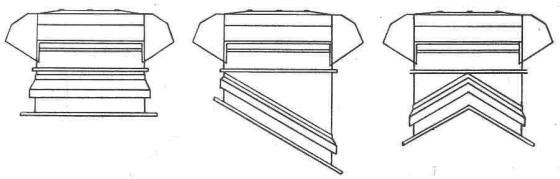
Weitere Vorzüge:

Preiswürdig, keine grossen Montagespesen

Type bis 48000 m³/h Förderleistung

Leistung mit Regulator abstufbar

Absolut ruhiger Motorengang



Verlangen Sie heute noch Prospekte und ausführliche Offerte über WOODS-Dach-Ventilatoren ... Qualitätsprodukte der grössten Ventilatoren-Fabrik Europas.

A. WIDMER AG, ZÜRICH 1 Talacker 35 Tel. (051) 23 03 11

52a

SCHWEIZ. SPRENGSTOFF A.-G. CHEDDITE

Fabriken in Liestal/BL und Isleten/Uri

Bureau in Liestal: Telephon (061) 84 14 33
Telegramme: Cheddite Liestal

TELSITE - CHEDDITE - DYNAMITE

Sprengkapseln - Zündschnüre - Zubehör

Generalvertretung für die französische Schweiz: **Petitpierre & Grisel S.A. Neuchâtel**

KÄGI & CO., WINTERTHUR

SPEZIALFIRMA FÜR RÖHREN ALLER ART

VERTRETER UND LAGERHALTER
der

PHOENIX-RHEINROHR AG., DÜSSELDORF

FÜR HANDELSRÖHREN

STS **Schweiz. Technische Stellenvermittlung**
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH. Für Stellensuchende Einschreibegebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — *Auskunft* über offene Stellen und *Weiterleitung* von Offerten erfolgt *nur gegenüber Eingeschriebenen.*

INDUSTRIE-ABTEILUNG:

131 **Monteure** mit Praxis, einer auf Dieselmotoren für Montage und Inbetriebsetzung und zwei in Niederspannungs- und Hochspannungs-Installationen, speziell für Industrieanlagen. Bedeutendes holländ. Handelshaus für Indonesien.

141 **Dipl. Chemiker** mit anorganisch-metallurg. Richtung und Praxis als Leiter der Abteilung für Elosierung (Leichtmetallveredlung) und Kunststoff-Behälterauskleidungen. Fabrik Nähe von Zürich.

151 **Lüftungstechniker** mit Praxis für Projekt und Ausführung von Ventilationsanlagen verschiedener Zwecke. Kanton Zürich.

165 **Zeichner-Konstrukteur** mit Praxis im Apparatebau für die chemische Industrie für eine selbständige Tätigkeit. Konstruktionswerkstätte der Nordwestschweiz.

225 **Eisenkonstruktions- evtl. Maschinentechniker** mit Praxis als Mitarbeiter im techn. Büro, in der Werkstattleitung und im Aussendienst für Metzgerei- und Schlachthauseinrichtungen. Nordwestschweiz.

299 **Dipl. Maschineningenieur,** der die deutsche und franz. Sprache beherrscht, ferner **dipl. Maschinentechniker,** beide mit Praxis und geeignet für eine Tätigkeit im Unfallverhütungsdienst. Versicherungsgesellschaft der deutschen Schweiz.

BAU-ABTEILUNG:

692 **Dipl. Hochbautechniker-Bauführer** mit mehrj. Bauplatzerfahrung. Absolut selbständig in der örtl. Bauleitung, im Ausmass, in der Abrechnung und in der Kalkulation grösserer Objekte. Bauunternehmung in Zürich.

694 **Dipl. Hochbautechniker** mit Praxis, saubere~ Planbearbeiter und Konstrukteur für die selbständige Herstellung von Werk- und Detailplänen und zeitweise auch Bauleitung. Architekturbüro in Zürich.

696 **Dipl. Architekt** mit Praxis für Entwurf und Konstruktion interessanter Bauvorhaben. Architekturbüro in Stadt Nähe Zürich.

698 **Dipl. Hochbautechniker** mit Praxis für Bürotätigkeit und zur Bauleitung interessanter Objekte. Architekturbüro in Stadt der Nordwestschweiz.

700 **Hochbauführer** für die örtl. Bauleitung eines grossen Objektes, zur Beendigung der Arbeiten per sofort, für ca. 4 Monate. Architekturbüro in Stadt der Ostschweiz.

702 **Hochbautechniker** mit Praxis, sauberer Planbearbeiter, selbständig in der Herstellung von Werk- und Detailplänen sowie Kostenvoranschlägen, bei Eignung auch Bauleitung. Architekturbüro in Zürich.

704 **Ingénieur en génie civil dipl.,** bon staticien, ayant pratique pour calcul statique et construction en béton armé. Bureau d'ingénieur dans une ville en Suisse romande.

706 **Dipl. Bauingenieur,** guter Statiker mit Praxis im Eisenbetonhoch- und -tiefbau und wenn möglich mit solcher in der Projektierung und Ausführung allg. Tiefbauarbeiten. Ingenieurbüro in Stadt Zentralschweiz.

712 **Dipl. Architekten** für eine Tätigkeit in bedeutendem Architekturbüro. Paris. Bewerbungen in franz. Sprache auf Formular der STS.

714 **Hochbautechniker** mit Büro- und Bauplatzpraxis, selbständig in der Herstellung von Werk- und Detailplänen in der Aufstellung von Kostenvoranschlägen und evtl. in der Bauleitung grösserer Objekte. Architekturbüro im Kt. Zürich.

Als wirkungsvoller Schädlingsfresser ist ARBEZOL bestimmt viel besser!

A. BENZ & CIE

ARBEZOL

Holzkonservierung Zürich 2/38 Renggerstrasse 56 Tel. (051) 45 34 34

Wir suchen zu baldigem Eintritt einen jungen

dipl. Elektro-Ingenieur oder -Techniker

mit Erfahrung im Bau von Kraftwerk- und Schaltanlagen, wenn möglich mit Montagepraxis, zur Mitwirkung an der Projektierung und Ausführung von Hydro-elektrischen Zentralen. Muttersprache deutsch, gute Vorkenntnisse der französischen Sprache erwünscht. Alter zirka 30 Jahre.

Die Bewerber werden gebeten, ihre detaillierte Dienstofferte mit Photographie und Zeugnisabschriften, unter Angabe des frühesten Antrittsdatums sowie der Gehaltsansprüche, an die

Schweizerische Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft, Malzgasse 32, **Basel 10,**

zu richten.

Stellenausschreibung

Bei der Aargauischen Gebäudeversicherungsanstalt sind folgende Stellen neu zu besetzen:

1. Inspektor für Gebäudeschätzungen

Erfordernisse: Mindestens abgeschlossene Technikumsausbildung als Hochbautechniker; praktische Betätigung als Bauführer, Baumeister od. Architekt.

2. Diplomierter Hochbautechniker

für den Brandverhütungsdienst (Feuerpolizei).

Erfordernisse: Abgeschlossene Technikumsausbildung als Hochbautechniker, praktische Betätigung in Baubüro oder auf Bauplatz, Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Verkehr.

Dienstantritt: Nach Uebereinkunft.

Handschriftliche Bewerbungen mit Photo und Lebenslauf sind unter Beilage von Zeugnissen beförderlichst an die **Direktion des Aargauischen Versicherungsamtes in Aarau** zu richten, wo auch die näheren Bedingungen (Gehalt, Anstellungs- und Pensionsverhältnis) zu erfahren sind. Persönliche Vorstellung nur auf Verlangen.

Aargauisches Versicherungsamt.

Elektrizitätswerk der Stadt Zürich

Gesucht

Vermessungs- oder Tiefbauzeichner

Anforderungen: Abgeschlossene Lehre als Zeichner sowie Praxis auf Ingenieur- oder Vermessungsbüro.

Arbeitsgebiet: Ausfertigung von Projektplänen für das Kabel- und Freileitungsnetz, Nachführen von Leitungsplänen.

Besoldung: Nach Eignung im Rahmen der bestehenden Besoldungsverordnung. Pensionsversicherung

Die Wohnsitznahme in Zürich ist Bedingung.

Handschriftliche Offerten von Schweizer Bürgern sind mit Lebenslauf, Beilage von Zeugnisabschriften und Photo zu richten an das

Elektrizitätswerk der Stadt Zürich
Postfach Zürich 23

GEMEINDE THALWIL

Beim Bau- und Vermessungsamt der Gemeinde Thalwil sind folgende Stellen zu besetzen:

Tiefbau- oder Vermessungstechniker

(Schweizer Bürger) für Projektierung und Bauleitung von Tiefbauarbeiten, Baukontrollen, Nachführung usw.

Tiefbau- oder Vermessungszeichner

für Leitungskataster, Mitarbeit bei Projektierung und Bauleitung sowie Nachführung.

Jahresgehalt nach Besoldungsverordnung

Techniker I	Fr. 11 100.— bis 14 800.—
Techniker II	Fr. 9 750.— bis 13 200.—
Zeichner	Fr. 8 850.— bis 11 600.—

Anmeldungen mit Angabe der Personalien, Ausbildung und bisherigen Tätigkeit und unter Beilage von Zeugnisabschriften an das Bau- und Vermessungsamt, Dorfstrasse 10, Thalwil. Auskünfte erteilt der Gemeindeingenieur, Telephon 92 17 88.

Der Gemeinderat.

Wir suchen einen tüchtigen, selbständigen

Bauführer

für grosse und interessante Bauaufgaben. Stellenantritt nach Uebereinkunft.

Bewerber mit abgeschlossener Fachausbildung und einigen Jahren Praxis werden gebeten, ihr handschriftliches Angebot mit Lebenslauf, Zeugniskopien, Photo, Gehaltsanspruch und Referenzen einzureichen an

DANZEISEN & VOSER, Architekten BSA, **St. Gallen,** Vadianstrasse 30.

Chemins de fer fédéraux

La Direction du Ier arrondissement des CFF, à Lausanne, cherche pour la section des bâtiments, à Lausanne

1 Architecte - Chef de section

Conditions d'admission: études universitaires complètes et diplôme d'architecte. Aptitude de chef.

Traitement: 4e classe de traitement.

Langues: français et allemand.

Délai d'inscription: 18 octobre 1958.

S'adresser par lettre autographe et curriculum vitae à la Direction du Ier arrondissement des CFF, à Lausanne.

Entrée en fonctions: à convenir.

WALTER J. HELLER AG.
BAUUNTERNEHMUNG
BERN – SCHLOSSTRASSE 131 – TEL. (031) 51112

Unterlagsböden | **Ing. A. Tobler, Zürich** *Fugenlose Bodenbeläge* | **Kunstholzbeläge**

SBB

Die Bauabteilung bei der Generaldirektion der Schweizerischen Bundesbahnen in Bern **sucht** einen jüngeren

dipl. Bauingenieur

mit einigen Jahren Praxis. Interesse für Fragen des Eisenbahn-Tiefbaus, der Betontechnologie und der Bodenmechanik ist erwünscht.

Wir bieten dauernde Anstellung und neuzeitliche Arbeitsbedingungen in angenehmem Betriebsklima. Die Bezahlung richtet sich nach der für das Bundespersonal geltenden Besoldungsordnung. Das Monatsgehalt liegt je nach Ausbildung und Praxis zwischen Fr. 1070.— bis 1700.— brutto. Für tüchtige Kraft gute Aufstiegsmöglichkeit.

Handschriftliche Anmeldungen mit Lebenslauf und Zeugnissen sind bis 30. September 1958 an die Bauabteilung bei der Generaldirektion der Schweizerischen Bundesbahnen in Bern zu richten.

Grösseres Ingenieurbüro **sucht**

Dipl. Bauingenieur ETH

für Eisenbeton- und Tiefbau.

Erfordernisse: Schweizerbürger, gewandter Statiker und Konstrukteur mit einigen Jahren Praxis.

Geboten werden bei angenehmem Arbeitsklima sehr gute Entlöhnung und bei Eignung Dauerstelle.

Offerten mit Zeugnisabschriften unter Chiffre ZN 8937 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht wird

1 Tiefbau-Ingenieur

für die Leitung eines Bauplatzes (Strassen, Wasserfassungen und Stollen) in den Alpen. Die Bewerber haben sich über längere Bauplatztätigkeit, insbesondere über Erfahrung im Stollenbau, auszuweisen.

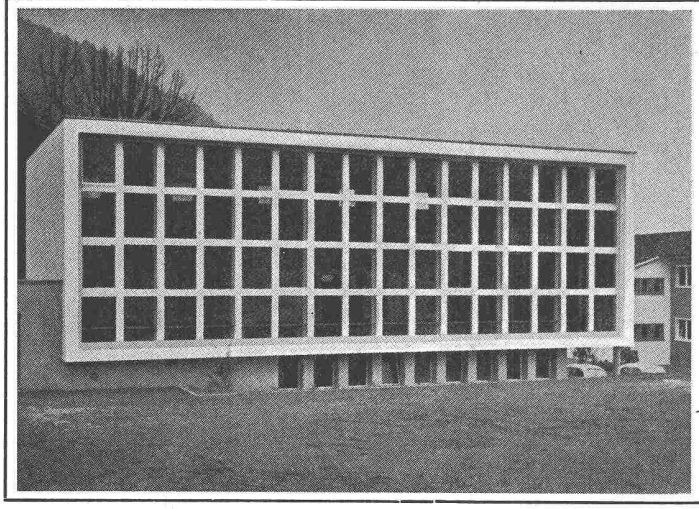
Offerten mit Zeugniskopien, Photo, Gehaltsansprüchen und Angabe des frühesten Eintrittstermins sind zu richten unter Chiffre L 9768 Q an **Publicitas AG., Basel.**

Das Eidg. Institut für Schnee- und Lawinenforschung Weissfluhjoch-Davos **sucht** für die auf ca. drei Jahre befristete Bearbeitung von Problemen der Schnee- und Eisablagerung auf Autostrassen (Verwehung, Winterglätte usw.) einen

Fachbearbeiter

naturwissenschaftlich-technischer Richtung (Bau-, Maschinen-, Kulturingenieur, Physiker, Naturwissenschafter).

Die Anstellung erfolgt im Rahmen eines Forschungsauftrages der Vereinigung Schweiz. Strassenfachmänner. Interessenten wollen sich melden beim obenerwähnten Institut, Tel. (083) 3 55 06, das nähere Auskunft erteilt.



Turnhallenfassade aus vorgespannten Betonelementen

Vobag

AG. für vorgespannten Beton und Zementwarenfabrik

Spezialfirma für hochwertige Betonwaren für alle Zwecke

Adliswil-Zürich - Tel. 91 68 44

Wir suchen einen

BAUFACHMANN

für die Bearbeitung feuerpolizeilicher und brandschutztechnischer Fragen im ganzen Kantonsgebiet.

Verlangt werden abgeschlossene Bildung als Hochbautechniker, mehrjährige Bauplatzpraxis, Freude am Aussendienst, Gewandtheit im Verkehr mit Privatpersonen und Behörden sowie Beherrschung der deutschen und französischen Sprache in Wort und Schrift.

Wir bieten der Leistung angemessene Bezahlung, angenehmes Arbeitsklima und bei definitiver Anstellung Aufnahme in die Pensionskasse.

Handschriftliche Anmeldungen mit Lebenslauf, Photo, Zeugniskopien und Angabe der Gehaltsansprüche sind bis 10. Oktober 1958 an die **Brandversicherungsanstalt des Kantons Bern, Viktoriaplatz 25, Bern,** zu richten.

Grosses Unternehmen der Maschinenindustrie mit vielseitigem Fabrikationsprogramm sucht

Diplom-Ingenieur

als Leiter der Allgemeinen Technischen Abteilung.

Das Tätigkeitsgebiet umfasst die Materialprüfung, das Normbüro und die gesamten Hilfsbetriebe mit Energieversorgung, Reparaturwerkstätten, Installations-, Transport- und Bauwesen, den Gebäudeunterhalt usw. sowie allgemeine Planungsaufgaben.

Die Stellung erfordert einen tatkräftigen Praktiker mit einiger Industrie-Erfahrung und gutem Sinn für Zusammenarbeit mit den verschiedensten Stufen und Abteilungen.

Geboten wird eine weitgehend **selbständige** Dauerstellung bei entsprechenden Anstellungsbedingungen. Der gegenwärtige Inhaber dieses Postens wird auf Ende 1959 pensioniert.

Bewerbungen unter Beilage von Lebenslauf, Zeugniskopien, Photo und Handschriftprobe werden erbeten an Chiffre P 42869 Z, **Publicitas, Zürich 1.**

SWISSBORING
SCHWEIZERISCHE TIEFBOHR- UND BODENFORSCHUNGS-AG.

Theaterstrasse 20 **ZÜRICH** Tel. (051) 32 83 76

Ausführung des Colemanit-Betonschildes des

SCHWERWASSER-REAKTORS WÜRENLINGEN

nach dem Injektionsverfahren

Gesucht von Architekturbüro in Zürich zur Entlastung des Chefs

BAUZEICHNER

Für initiativen, im Wohnungsbau versierten Bewerber mit guter Darstellungsweise und Sicherheit im Vorausmass sowie im Verkehr mit Aemter und Bauherren bietet sich eine entwicklungsfähige Anstellung mit selbständiger Arbeitstätigkeit bei entsprechender Entlöhnung. Mindestalter 26 Jahre. Fünf-Tage-Woche.

Handschriftliche Offerten mit kurzem Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Angabe des frühesten Eintrittstermins sowie der Gehaltsansprüche sind zu richten unter Chiffre ZP 1528 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Bautechniker-Architekt

mit In- und Auslandspraxis **sucht Stelle** in modernem Büro. Eintritt auf 15. Oktober oder nach Vereinbarung. — Offerten unter Chiffre ZA 1532 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Ingenieurbureau mit interessanten Aufträgen auf dem Gebiete des Tiefbaues **sucht**

Eisenbetonzeichner

der Armierungspläne als **Heimarbeit übernimmt.** — Offerten unter Chiffre ZD 8922 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

GELEGENHEIT!
Zu verkaufen eine Anzahl «Siemens»-

Minen-Zündapparate

(bis 7 Minen) in Leichtmetallgehäuse, tragbar, mit eingebautem Zündgenerator, **neuwertiger Zustand,** Preis nur **Fr. 60.—** per Stück.
Walter Gysi, Bern 16

Ingenieur-Büro

für

Sanitär-Technische Anlagen

Neutrale Beratung und Projektierung

P. Flubacher, Ing., Bern Gutenbergstrasse 39 Telephon (031) 5 41 99

(051) 28 28 11

REKLAME-FOTOGRAF

der Spezialist für **Architektur, Industrie** und **Technik**

Carl Erhardt, Zürich 10/37
Wasserwerkstrasse 94

STADT SCHAFFHAUSEN

Stellenausschreibung

Beim Tiefbauamt der Stadt Schaffhausen ist mit möglichst baldigem Dienstantritt die Stelle eines

Bauingenieurs

eventuell eines Tiefbautechnikers mit mehreren Jahren Praxis zu besetzen. Bei Eignung besteht die Möglichkeit zur Anstellung als

Adjunkt des Stadtingenieurs

Anforderungen: Abgeschlossenes Studium. Erfahrung in der Projektierung und Bauleitung von allgemeinen Tiefbauarbeiten, im speziellen von Kanalisations- und Strassenbauten. Gewandtheit im Verkehr mit Behörden und Privaten.

Besoldung: Gemäss Besoldungsreglement der Stadt Schaffhausen (in Revision).

Anmeldungen mit Angaben über Lebenslauf, bisherige Tätigkeit und Gehaltsanspruch sind unter Beilage einer Photo und von Zeugnisabschriften bis zum **30. September 1958** an das **Baureferat der Stadt Schaffhausen** einzureichen.

Allfällige weitere Auskunft erteilt der Stadtingenieur (Tel. 053 / 5 44 12).

Baureferat der Stadt Schaffhausen

Grössere Industriegemeinde im nordwestlichen Teil des Kantons St. Gallen **sucht** für die Ausarbeitung eines Projektes für die Dorfkanalisation mit zentraler Kläranlage versierten

Tiefbautechniker

für die Dauer von zwei bis drei Jahren. Der Bewerber muss über theoretische und praktische Kenntnisse und Erfahrung im Bau von Kanalisationen und Kläranlagen verfügen.

Bewerbungen sind unter Beilage von Ausweisen, Angaben von Referenzen und Gehaltsansprüchen zu richten unter Chiffre Y 67522 G an **Publicitas, St. Gallen.**

Gemeinde Pratteln

Stellenausschreibung

Zur Ergänzung des Personals der Bauverwaltung ist die Stelle eines

Zeichners I evtl. Zeichners II

(Vermessungs- oder Tiefbauzeichner)

zur Besetzung ausgeschrieben.

Tätigkeit: Sämtliche vorkommenden Arbeiten in Büro und Feld, wie Strassenbau, Kanalisationsbauten, Wasserversorgung, allgemeiner Hoch- und Tiefbau.

Anforderungen: Abgeschlossene Lehre als Zeichner sowie Praxis auf Ingenieur- oder Vermessungsbüro.

Besoldung: Im Rahmen der bestehenden Dienst-, Gehalts- und Ferienordnung, inkl. Teuerungszulagen.
Zeichner I min. Fr. 11 455.— max. Fr. 14 322.—
Zeichner II min. Fr. 9 933.— max. Fr. 12 600.—

Die Anrechnung von Dienstalterszulagen wird bei der Anstellung je nach Alter und Kenntnissen festgesetzt. Die Kinderzulagen von zurzeit Fr. 340.— pro Jahr und Kind, werden zusätzlich ausgerichtet.

Wir bieten dauernde, entwicklungsfähige Anstellung mit Beförderungsmöglichkeit und neuzeitliche Arbeitsbedingungen. 5-Tage-Woche.

Der Beitritt zur Pensionskasse ist obligatorisch sowie die Wohnsitznahme in Pratteln.

Nähere Auskunft erteilt die Bauverwaltung Pratteln (Tel. 81 53 45).

Handschriftliche Anmeldungen mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Zeichnungsbeilagen und Photo sind **bis 6. Oktober 1958 an das Gemeindepräsidium Pratteln** zu richten.

Pratteln, den 16. September 1958. **Der Gemeinderat.**

Bekanntes Ingenieurbüro in Zürich **sucht**

jüngeren Bauingenieur

mit einigen Jahren Praxis, zur Bearbeitung interessanter Projekte des Tiefbaues. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Offerten unter Chiffre ZF 8892 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

TECHNIKER

(oder Gruppe von 2 Technikern und Zeichner) mit Praxis im Stollen- und Strassenbau, **sucht selbständige Stelle als Bauführer.** — Deutsch, Französisch. Referenzen. Schriftliche Offerten unter Chiffre P 11474 S an **Publicitas, Sitten.**

SBB

Wir suchen

diplomierte Bauingenieure

1 diplomierten Vermessungs- oder Kulturingenieur

mit Geometerpatent

Arbeitsgebiet: Interessante bau- und vermessungstechnische Bearbeitung von grösseren Bahnhofprojekten, Doppelspuren und Tunnelbauten.

Eintritt: Nach Uebereinkunft.

Anmeldung: Handschriftlich, mit Lebenslauf und Zeugnisabschriften bis 29. September 1958 an die **Bauabteilung Kreis III, SBB, Postfach Zürich 1.**

TIEFBAUZEICHNER

sucht ab ca. 15. Oktober 1958 **Arbeit** (Strassenbau). Offerten sind zu richten unter Chiffre P 5241 R an **Publicitas, Burgdorf.**

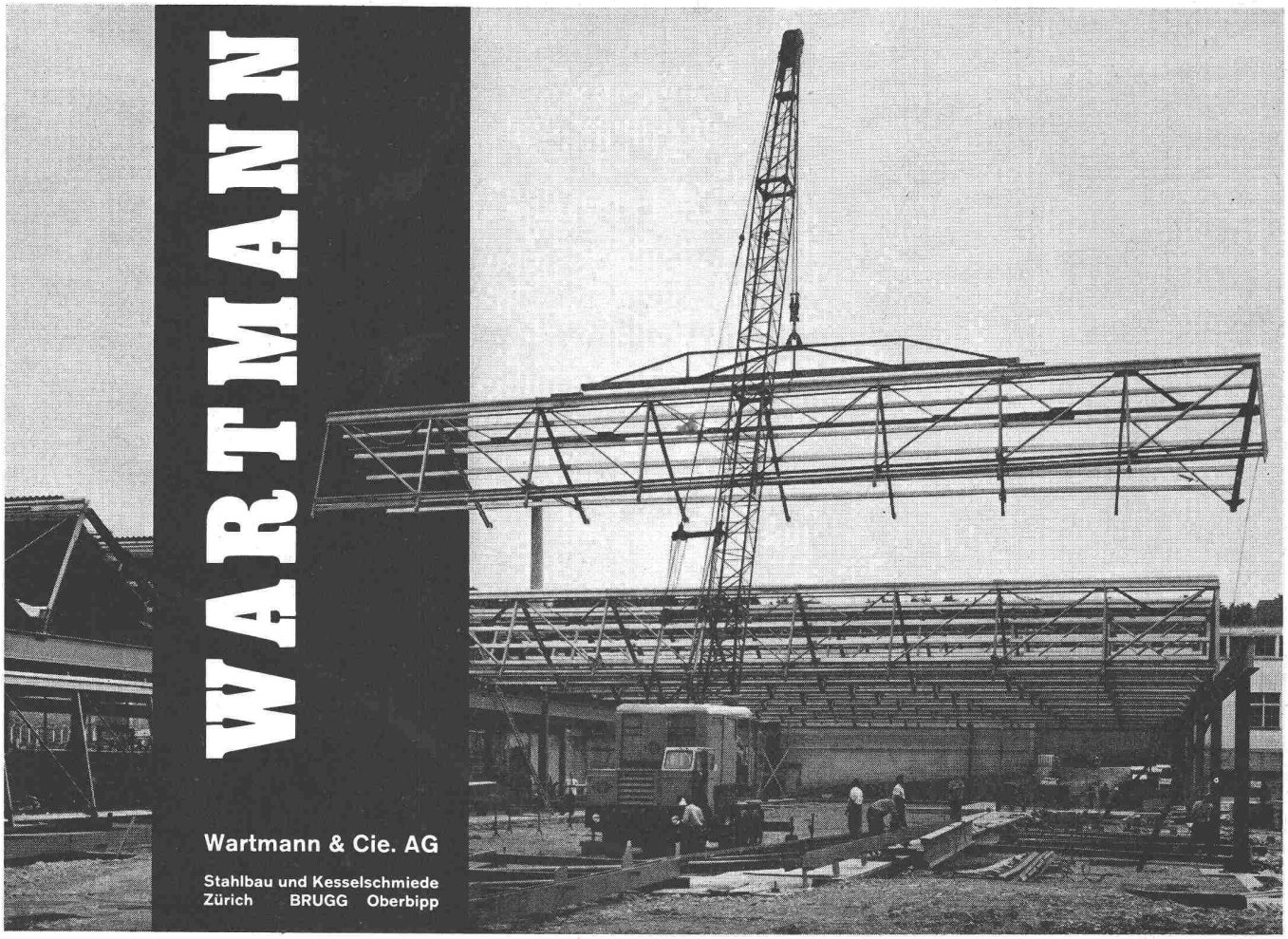
Zu verkaufen

rund 3000 m² Industrieterrain in Zürich 5

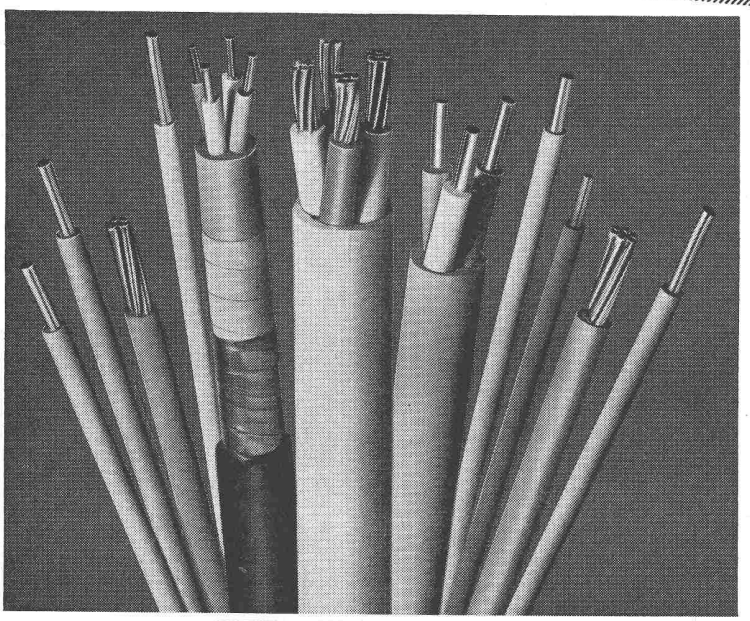
en bloc oder in selbständig überbaubaren Teilparzellen von ca. 1500 m².

Gute Verkehrslage (Nähe Escher-Wyss-Platz), Geleiseanschluss, abgeklärte Ueberbauungsmöglichkeit (bis total 10 000 m² Nutzfläche, Lager-, Fabrikations-, Büro- und Ausstellungsräume).

Finanzkräftige Selbstkäufer (Vermittleranfragen werden nicht beantwortet) wenden sich für detaillierte Angaben unter Chiffre P 42888 Z an **Publicitas, Zürich 1.**



BREITENBACH



Soflex (PVC)-

Installationsdrähte
Korrosionsfeste Kabel
Armierte Kabel
Anschluss-Schnüre und -Kabel
Isolierschläuche usw.

Durch Grossisten zu beziehen
Beratung jederzeit bereitwillig
Prospekte und Kataloge zu Diensten

Telephon
061/80 14 21

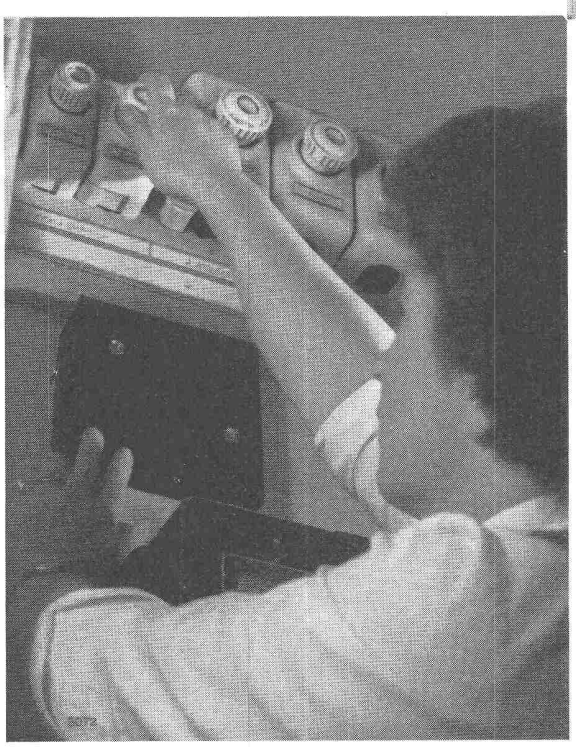
SCHWEIZERISCHE ISOLA-WERKE
BREITENBACH bei Basel

Sicherungsautomat

keine Ersatzsicherung nötig

100 % berührungsgeschützt

Schalter und Sicherung zugleich



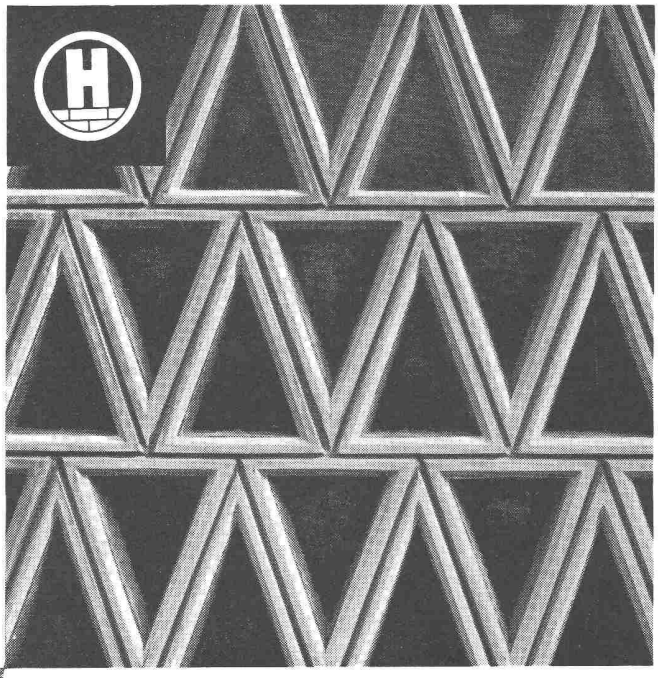
Mit der Zeit gehen

heisst das kitzlige Sicherungenauswechseln
durch einen Fingerdruck ersetzen.
Der CMC-Sicherungsautomat ist jederzeit
betriebsbereit

CARL MAIER & CIE SCHAFFHAUSEN

Fabrik elektrischer Apparate und Schaltanlagen

Rocbeton-Spannrohre · Hunziker · Rocbeton-Spannro
Gitter-Backsteine · Hunziker · Gitter-Backsteine · Hunz
Gehwegplatten · Hunziker · Gehwegplatten · Hunziker
Bachverbauungen · Hunziker · Bachverbauungen · Hun
Kabelschutzsteine · Hunziker · Kabelschutzsteine · Hu
Schachtabdeckungen · Hunziker · Schachtabdeckunge
Kalksandsteine · Hunziker · Kalksandsteine · Hunziker
Straßenbauartikel · Hunziker · Straßenbauartikel · Hun
Imprägnierte Zementwaren · Hunziker · Imprägnierte Z
Rebbergtreppen · Hunziker · Rebbergtreppen · Hunzike
Durobeton-Rohre · Hunziker · Durobeton-Rohre · Hun
Betonhourdis · Hunziker · Betonhourdis · Hunziker · Be
Wildbachrinnen · Hunziker · Wildbachrinnen · Hunzike
Sickerröhren · Hunziker · Sickerröhren · Hunziker · Sick
Betonfenster · Hunziker · Betonfenster · Hunziker · Bet
Patentkamin · Hunziker · Patentkamin · Hunziker · Pate
Stangensockel · Hunziker · Stangensockel · Hunziker
Luftschutzartikel · Hunziker · Luftschutzartikel · Hunzik

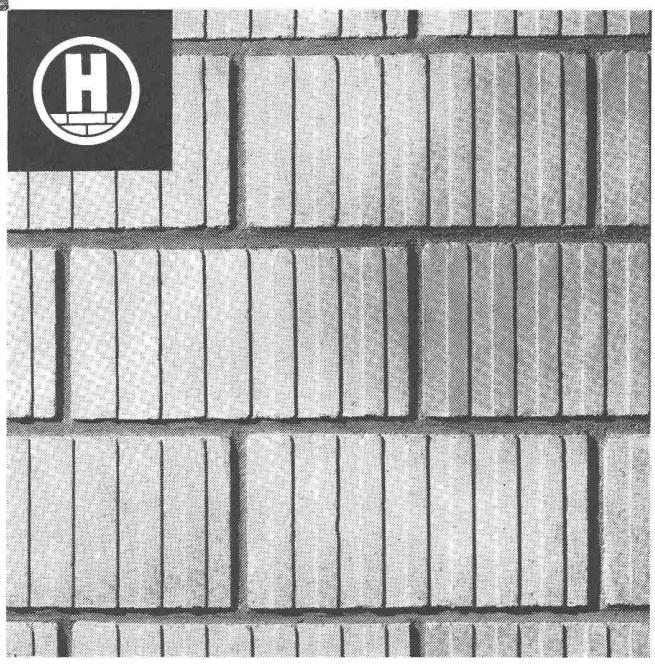


AG HUNZIKER + CIE

ZÜRICH · BRUGG · OLTEN · LANDQUART

DÖTTINGEN · PFÄFFIKON SZ · BERN

Isolierplatten · Hunziker · Isolierplatten · Hunziker · Iso
Normal-Röhren · Hunziker · Normal-Röhren · Hunziker
Kompostbehälter · Hunziker · Kompostbehälter · Hunzi
Gitter-Hochhaussteine · Hunziker · Gitter-Hochhausst
Beton-Fensterblöcke · Hunziker · Beton-Fensterblöcke
Superbeton-Schleuderrohre · Hunziker · Superbeton-S
Deckenhohlsteine · Hunziker · Deckenhohlsteine · Hun
Fettabscheider · Hunziker · Fettabscheider · Hunziker
Konusse · Hunziker · Konusse · Hunziker · Konusse · H
Zementsteine · Hunziker · Zementsteine · Hunziker · Ze
Betonraster · Hunziker · Betonraster · Hunziker · Beton
Dachziegel · Hunziker · Dachziegel · Hunziker · Dachzi
Eiformröhren · Hunziker · Eiformröhren · Hunziker · Eifo
Hunziker · Kläranlagen · Hunziker · Kläranlagen · Hun
Tunnelsteine · Hunziker · Tunnelsteine · Hunziker · Tu
Silisolit-Leichtbaustoffe · Hunziker · Silisolit-Leichtba
Beton-Formstücke · Hunziker · Beton-Formstücke · Hu
Blumenschalen · Hunziker · Blumenschalen · Hunziker



Druck JEAN FREY AG., ZÜRICH — Imprimé JEAN FREY S. A., ZURICH